

# Landkreis *Magazin*

## Aktuell

Der süßeste Ort im Landkreis:  
Besuch bei der Confiserie Riegelein  
[Seite 3-4]



Vorhofflimmern: Fragen und  
Antworten rund ums Herz  
[Seite 6-7]

Was unseren Wirtschaftsstandort  
bewegt: Unternehmerumfrage  
startet  
[Seite 11]

Was ist Glück? Familienkonferenz  
war dem Wohlbefinden auf der Spur  
[Seite 14-15]

# DER PROFI FÜR KANAL UND ROHR

- ROHRREINIGUNG
- KANALREINIGUNG
- DICHTHEITSPRÜFUNG
- KANALSANIERUNG

IHR  
ZERTIFIZIERTER  
FACHBETRIEB  
SEIT 1957

**TV-Kanaluntersuchung  
gemäß Entwässerungssatzung**

Wir sind gerne persönlich für Sie da:

**0911 - 9319930**

[www.bachmann-kanal.de](http://www.bachmann-kanal.de)

**BACHMANN  
KANAL + ROHR**  
REINIGEN / PRÜFEN / SANIEREN

# STADELNER MODEHAUS



Im Haus Nr. 90  
**Plus**-Mode

Größen 46-56

Im Haus Nr. 82

Größen 36-44

Stehmann

K|BRAND

monari

Joseph Ribkoff

**DORISSTREICH.**

ZWEI HÄUSER, EIN GEDANKE  
EXTRAVAGANTE MODE IN ALLEN GRÖßEN.

Fürth | Stadelner Hauptstraße | Haus-Nr. 82, Tel. 0911 - 765 95 28  
Haus-Nr. 90, Tel. 0911 - 12 01 09 21 | [www.stadelner-modehaus.de](http://www.stadelner-modehaus.de)  
Öffnungszeiten: Mo-Fr 9.30 - 18.00 Uhr, Sa: 9.30 - 14.00 Uhr

**GERZ** **FABRIKVERKAUF**  
Matratzen • Lattenroste  
Bettgestelle • Bettwaren

*Wir freuen uns darauf,  
Sie in unseren neuen  
Ausstellungsräumen  
beraten zu dürfen.*

GERZ Matratzen GmbH  
Gewerbegebiet V  
Mühlsteig 53  
90579 Langenzenn  
☎ 0 91 01 - 90 95 90

[www.gerz-matratzen.de](http://www.gerz-matratzen.de)

Öffnungszeiten: Mo – Do 9–16 Uhr · Fr 9–18 Uhr · Sa 10–14 Uhr

## Ich will Neu!

### Lasuren, Schrauben u.v.m.

**Einfach Schöner  
Profiweiss**

5 L Innenwandfarbe 22,99 € (4,60 €/l)

Ab 5 Liter Wandfarbe  
1 Farbroller mit  
Teleskopgriff **GRATIS**



K-D Handel  
Industriestraße 15  
90599

**DIETENHOFEN**  
T. 09824 / 9 11 66

Verkauf: Do. + Fr. 9.00 – 18.00 Uhr · Sa. 9.00 – 12.00 Uhr

**KUNSTMANN**  
Flaschnerei + Sanitärtechnik

**GROHE**  
Dampfduschen von  
NEU in unserer Ausstellung!

**ALLES AUS EINER HAND**  
Wir machen es möglich!

## Dampfduschen

Perfekte Ideen aus Meisterhand!

Telefon: 0911 317675 | [www.kunstmann-sanitaer.de](http://www.kunstmann-sanitaer.de)

Wir haben für unsere Kunden eigene Parkplätze vor Ort



NEU



## Wirtschaft

# „Gutes aus dem Fürther Land“ informiert sich über fair gehandelte Weihnachts-Schokolade



Zu Besuch bei der Confiserie Riegelein

Fotos: rb

**Cadolzburg – Vorweihnachtliche Schokolade: Kaum jemand kann ihr widerstehen. Auch die Regionalinitiative „Gutes aus dem Fürther Land“ ließ sich von den süßen Verführungen anlocken und besuchte mit Landrat Matthias Dießl, Bürgermeister Bernd Obst und Vertretern der Regionalinitiative die Firma Riegelein in Cadolzburg. Ein besonderes Augenmerk legte die Initiative dabei auf die fair gehandelten Zutaten.**

„Nicht nur jetzt zur Weihnachtszeit sollte jeder mit seinem Einkauf ein Zeichen setzen und sich für fair gehandelte Produkte entscheiden und somit dazu beitragen, dass unsere Welt jeden Tag ein Stück gerechter wird“, sagte Firmenchef Peter Riegelein. Die Confiserie Riegelein setzt sich nach seinen Worten seit 2010 verstärkt und konsequent für den Einsatz von fair gehandeltem Kakao ein. Landrat Matthias Dießl freute sich dabei besonders, dass neben regionalen Produkten wie die im Landkreis Fürth angebauten Haselnüsse faire Zutaten verwendet werden. In der Beliebtheitskala ganz oben steht der „Cadolzbürger Nussbruch“ mit den frisch gerösteten Haselnüssen vom Stiegler-Hof in Gon-

nersdorf. Mit Familie Stiegler besteht eine enge Kooperation.

### Fairtrade wird großgeschrieben

Riegelein ist Gründungsmitglied im international zusammengesetzten „Forum Nachhaltiger Kakao“ und hat als erster weltweit verkaufender Schokoladen-Hersteller sein komplettes Sortiment auf Fairtrade Kakao umgestellt. Dafür wurde das Unternehmen im Januar 2016 in Berlin mit dem „Fairtrade Publikumsaward“ ausgezeichnet. „Der Landkreis ist selbst Fairtrade-Landkreis. Unternehmen wie die Firma Riegelein haben diese Auszeichnung für den Landkreis auch erst möglich gemacht“, stellte der Landrat lobend fest. „Die Umstellung auf Fairtrade war dabei sicher eine Herausforderung für das Unternehmen“, sagte Matthias Dießl. „Riegelein übernimmt damit Ver-

antwortung.“ Bürgermeister Bernd Obst betonte, dass Cadolzburg durch die Firma vielen bekannt sei. „Der Name Riegelein wird mit der Marktgemeinde in Verbindung gebracht.“

### Schokolade ist Glück

Mit Peter Riegelein hat 1998 bereits die zweite Generation die Verantwortung für das traditionsreiche, mittelständische Familienunternehmen übernommen. „Schokolade ist nicht nur ein Lebensmittel, es ist auch ein kleines Stückchen Glück. Deshalb schätzen wir Mitarbeiter, die eine große Portion Leidenschaft und Begeisterung für ihren Beruf mitbringen“, sagte Peter Riegelein.

Seit mehr als 50 Jahren produziert das Unternehmen im Landkreis hochwertige, feine Schokolade und kreative Confiserie-Präsente. „Die Anfänge gehen zurück auf die 1892 gegründete Bäckerei Gassner, die sich bis 1947 am heutigen Pisendelplatz unweit des Cadolzbürger Marktplatzes befand“, berichtete Firmenchef Peter Riegelein. Bis 1962 war die Firma dann in der Kraftsteinstraße 36 in Cadolzburg. 1963 erfolgte der Umzug in ein neu erstelltes Fabrikgebäude an der Danziger Straße / Ecke Tiembacher Straße, dem heutigen Stammsitz der gesam-





ten Riegelein-Gruppe.

In den Räumen der 1892 gegründeten Bäckerei in Cadolzburg bei Nürnberg legten der Bäcker- und Konditormeister Hans Riegelein und seine Frau Gerda 1953 den Grundstein für das heutige Unternehmen. Schon zwei Jahre später waren es bereits 25 Mitarbeiter, die nach alter Tradition und in reiner Handarbeit Schokoladen-Figuren herstellten. „Es war die Geburtsstunde der typischen, unverwechselbaren Riegelein Weihnachtsmänner, Osterhasen und Kleinfiguren, die seitdem Schokoladenliebhabern in aller Welt das Leben versüßen“, berichtete der Firmenchef.

### Strenge Qualitätsrürfungen

Die Confiserie Riegelein gehört heute europaweit zu den Marktführern von Schokoladen-Figuren. Mehr als 750 verschiedene Produkte bilden den Kern des Riegelein-Sortiments. Rund 18 000 Tonnen Schokolade werden pro Jahr nach strengsten Qualitätsvorgaben verarbeitet.

Schokoladenprodukte der Marke Riegelein werden in über 50 Länder exportiert, von Österreich, der Schweiz und Frankreich bis nach Skandinavien, von Osteuropa und den USA über Kanada, Australien und Südafrika bis nach China. Aber auch in der Region sind die Produkte beliebt: „In letzter Zeit gibt es bei uns verstärkt Nachfrage nach Traditionsartikeln, wie den Sankt Nikolaus und sogar



*In der Chocothek sieht man, wie Schokolade hergestellt wird*

den Pelzmärtel. An Ostern häufen sich die Nachfragen nach Lammtafeln“, so Peter Riegelein.

Neben Cadolzburg mit der 2014 neu eröffneten Chocothek gibt es weitere Produktions-Standorte in Oderwitz/Sachsen und in Jablonec/Tschechien. Riegelein beschäftigt 700 Mitarbeiter. In der Hochsaison sogar bis zu 900.

### International aufgestellt

Riegelein ist seit Jahrzehnten auf allen wichtigen internationalen Messen rund um das Thema „Essen und Genuss“ ver-

treten. Etwa in Köln, Paris, Mailand und Chicago. Selbst in Dubai und Shanghai hat man schon ausgestellt. Förderlich sind dabei stets der fränkische Standort und die Nähe zu Nürnberg und zur Weihnachtsstadt Rothenburg o.d. Tauber. Die fränkische Weihnacht mit ihrem Christkindlesmarkt kennt und schätzt man weltweit und das überträgt sich auch sehr sympathisch auf das Riegelein Schokoladen-Sortiment“, fasste Peter Riegelein zusammen.

Matthias Dießl wünschte dem Unternehmen weiterhin viel Erfolg und bedankte sich für den interessanten Einblick in die Welt fair gehandelter Kakao- und Schokoladenverarbeitung.







Platz für Weltverbesserer: TeilnehmerInnen aus 55 Fairtrade-Kommunen und Landkreisen kommen zur 1. Fairtrade-Werkstatt der Metropolregion Nürnberg zusammen.

Fotos: Thomas Scherer

## Fairtrade

# Kommunen und Landkreise setzen sich für faire Beschaffung ein

**Stein – Fairness zum Anfassen, Mitmachen und Mitgestalten: Anfang November fand im Landkreis Fürth die erste Fairtrade-Werkstatt der Metropolregion Nürnberg statt.**

Rund 60 Teilnehmende aus dem Rat der Metropolregion, Kommunalverwaltungen, städtischen Eigenbetrieben und Agenda-Gruppen befassten sich mit der Frage: Wie können wir gemeinsam die öffentliche Beschaffung nachhaltig gestalten?

Klammerlose Tacker, faire Warnsicherheitskleidung für Bauhöfe, biologisch abbaubare Computermaushüllen – am Markt der Möglichkeiten konnten die TeilnehmerInnen und Teilnehmer nachhaltige Produkte für den Kommunalbedarf testen und anfassen. Auch für das leibliche Wohl war mit bio-fair-regionalem Catering gesorgt, lokales Highlight war dabei ein Lebkuchen mit fair gehandelten Zutaten von der Konditorei Mitterer aus Stein.

Mit einem Beschaffungsvolumen von 330 Milliarden Euro deutschland-

weit haben öffentliche Einrichtungen eine große Marktmacht. Die 55 Kommunen und Landkreise der Metropolregion Nürnberg, die sich in der Fairtrade-Kampagne engagieren, sind sich einig: Fair und gerecht soll es dabei nicht nur am Einsatzort der Produkte zugehen, sondern auch bei den Produktionsbedingungen im Herkunftsland.

Gastgeber Landrat Matthias Dießl freute sich, die Teilnehmenden in der Alten Mine in Stein begrüßen zu können: „Der Landkreis Fürth war der erste Fairtrade-Landkreis in der Metropolregion Nürnberg – zu verdanken ist das dem großen Engagement der Akteure in unserem Landkreis. Neben der Sensibilisierung unserer Bürgerinnen und Bürger ist eine faire und nachhaltige Beschaffung innerhalb der Verwaltung ein wichtiges Ziel für die Zukunft“, sagte er.

Gute Beispiele fairer Beschaffung gibt es viele in der Region: Die Stadt Langenzenn bezieht die Bauhofkleidung seit Jahren fair. Im Landkreis Fürth findet derzeit eine Testpha-

se für faire Sportbälle an sechs Landkreisschulen statt. Für diese sollen in Zukunft ausschließlich faire Bälle beschafft werden.

Möglichkeiten die Faire Metropolregion mitzugestalten gibt es viele – metropolregionsweit trifft sich zweimal jährlich der Initiativkreis Faire Metropolregion. Im Landkreis Fürth können sich interessierte BürgerInnen in die Fairtrade-Steuerungsgruppen der Fairtrade-Kommunen einbringen. Kontakte und Anregungen können gerne über [fairtrade@lra-fue.bayern.de](mailto:fairtrade@lra-fue.bayern.de) aufgenommen oder vermittelt werden.

Spannende Praxisbeispiele werden in Kürze über eine eigene Webseite und Publikationsreihe ‚So fair ist die Metropolregion Nürnberg‘ vorgestellt und verbreitet.

Die Werkstatt wurde gefördert durch die Engagement Global gGmbH im Rahmen der Servicestelle Kommunen im Eine Welt-Programm mit Mitteln des Bundesministeriums für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung (BMZ).



## Gesundheit

# Thema Vorhofflimmern: Auftaktveranstaltung der Herzwochen im Landratsamt

Zirndorf – In Deutschland haben wieder die Herzwochen der Deutschen Herzstiftung e.V. stattgefunden. Schwerpunktthema war dieses Jahr das Vorhofflimmern, das auf sehr großes Interesse stieß. Zur Auftaktveranstaltung in der Region im Landratsamt Zirndorf konnten Landrat Matthias Dießl und Dieter Schneider, ehrenamtlicher Beauftragter der Stiftung, rund 120 Interessierte begrüßen.

Dr. med. Harald Rittger, Chefarzt der Medizinischen Klinik I am Klinikum Fürth und Privatdozent Dr. med. Martin Arnold, leitender Oberarzt der Medizinischen Klinik II des Universitätsklinikums Erlangen informierten die Gäste darüber, wie das Herz funktioniert und was es mit dem Vorhofflimmern auf sich hat. Der Landrat bedankte sich bei beiden für die vielen Informationen und sicherte zu, dass auch im kommenden Jahr der Auftakt der Herzwochen gerne wieder im Landratsamt stattfinden könne.

**Wir haben Tipps und Fakten für Sie bei diesem Informationsabend gesammelt:**



### Vorhofflimmern – was ist das?

In Europa haben nach Schätzungen rund 15 Millionen Menschen Vorhofflimmern. Es handelt sich dabei um die häufigste Rhythmusstörung. Jedes Jahr kommen 150 000 Patienten hinzu. Vorhofflimmern unterteilt man in Paroxysmales Vorhofflimmern und Persistierendes Vorhofflimmern. Patienten mit Paroxysmalem Vorhofflimmern haben nur anfallsweise Vorhofflimmern. Es tritt plötzlich spontan auf und hört nach einigen Stunden oder Tagen spontan auch wieder auf. Persistierendes Vorhofflimmern hört dagegen nicht mehr von selbst auf, sondern muss



Experten bei den Herzwochen: Privatdozent Dr. med. Martin Arnold und Privatdozent Dr. med. Harald Rittger

Fotos rb

durch einen Elektroschock (Kardioversion) oder durch eine akute medikamentöse Therapie beendet werden.

### Wann sollte ein Arzt aufgesucht werden?

Lang anhaltendes Vorhofflimmern wird auch als chronisches Vorhofflimmern bezeichnet. Damit soll deutlich gemacht werden, dass ein normaler Herzrhythmus (Sinusrhythmus) dauerhaft schwer oder gar nicht zu erreichen ist. Normalerweise spürt man sein Herz nicht. Kommt es jedoch zum Vorhofflimmern, spüren die Patienten zumeist eine Unregelmäßigkeit ihres Herzschlags („das Herz stolpert“). Wenn das Vorhofflimmern länger dauert (Stunden bis Tage), kann sich eine allgemeine Leistungsschwäche einstellen. Patienten spüren besonders, dass sie beim Treppensteigen schneller erschöpft sind. Bei einem Vorhofflimmeranfall können ausgeprägte Beschwerden auftreten, die die Patienten sehr beunruhigen. Dazu zählen Herzstolpern, Herzrasen, Angst, Luftnot, Schwäche, Schwindelattacken, Brustschmerzen und kurzzeitige Bewusstlosigkeit. In diesem Fall sollte unbedingt ein Arzt aufgesucht werden.

### Wie geht es beim Arzt weiter?

Der Hausarzt wird abklären, welche

möglichen Ursachen für das Vorhofflimmern bestehen. Konkret wird zu klären sein, ob Bluthochdruck oder eine koronare Herzkrankheit vorliegt. 60 Prozent aller Patienten mit Vorhofflimmern haben Bluthochdruck, 20 Prozent eine koronare Herzerkrankung. Wenn es nicht gelingt, mit Hilfe eines 24-Stunden-EKGs das Vorhofflimmern zu dokumentieren, können längere EKG-Aufzeichnungen notwendig sein. Dazu wird der Patient vom Hausarzt zum Kardiologen geschickt, der neben einer eingehenden Herzuntersuchung (inklusive Echokardiographie, Langzeit-Blutdruckmessung, Echokardiographie unter Belastung), eine Langzeit-EKG-Registrierung von einer Woche durchführen wird.

### Was folgt, wenn ein Vorhofflimmern festgestellt wurde?

Nachdem Vorhofflimmern als Ursache der Beschwerden nachgewiesen wurde, wird fast allen Patienten ein Medikament verordnet, das die Blutgerinnung hemmt, um sie vor einem Schlaganfall zu schützen – der größten Gefahr, die von Vorhofflimmern ausgeht. Dann stellt sich die Frage nach der Therapie des Vorhofflimmerns. Ziel ist, das Auftreten von Vorhofflimmern zu verhindern oder zumindest die Häufigkeit, Schwere und Dauer der Anfälle zu verringern. Der niedergelassene Kardiolo-



ge wird mit dem Patienten die einzelnen Therapiemöglichkeiten besprechen.

### Wie wichtig ist das Zusammenspiel von Arzt und Patient?

Patienten mit Vorhofflimmern sind in ihrer Lebensqualität meist erheblich eingeschränkt. Dank des medizinischen Fortschritts gibt es heute gute Möglichkeiten, Vorhofflimmern zuverlässig zu diagnostizieren und effektiv zu behandeln. Die Behandlung eines Patienten mit Vorhofflimmern ist ein Gemeinschaftswerk des Hausarztes, des niedergelassenen Kardiologen und des im Krankenhaus tätigen Elektrophysiologen. Nur durch eine enge Verzahnung von ambulanter und stationärer Medizin werden die Voraussetzungen für einen nachhaltigen Therapieerfolg geschaffen.

### Vorsicht Bluthochdruck

Bluthochdruck kann viele Ursachen haben, wie etwa Übergewicht, zu viel Salz, zu wenig Gemüse und Obst, zu viel Alkohol, Bewegungsmangel, zu viel Stress oder auch Rauchen. Bluthochdruck ist tückisch. Er verschleißt die Gefäße im ganzen Organismus, sodass es zu Schäden an den Organen kommt.

### Blutdruckmessgerät ist wichtig

In jedem Haushalt sollte ein Blutdruckmessgerät vorhanden sein. Empfohlen werden Geräte mit einem Siegel der Hochdruckliga. Diese wurden auf ihre Messgenauigkeit überprüft.

### Ab welchen Werten liegt Bluthochdruck vor?

Von einem Bluthochdruck spricht man, wenn bei verschiedenen Messungen an unterschiedlichen Tagen Werte von 140 zu 90 mmHg oder höher auftreten, wobei sich diese Grenze auf Blutdruckmessungen in der Sprechstunde bezieht (am Oberarm gemessen). Dagegen gilt für Selbstmessungen zu Hause eine Obergrenze von 135 zu 85 mmHg. Hintergrund ist, dass sich bei vielen Menschen in der Sprechstunde infolge einer inneren Anspannung höhere Werte ergeben als bei der Selbstmessung in gewohnter Umgebung.

### Mit Bewegung den Blutdruck natürlich senken



An dem Abend konnte auch ein Zuckertest gemacht werden

Mit einem gut durchdachten Sportprogramm ist bei einem Bluthochdruck eine Verringerung der Werte um etwa 5 bis 10 mmHg zu erwarten, wobei sich die Wirkung von Mensch zu Mensch je nach Veranlagung deutlich unterscheiden kann. Auch die Wahl der Sportart und des Trainingsumfangs spielen eine wichtige Rolle.

### Frische Kräuter statt Salz

Bei vielen Menschen führt eine hohe Salzzufuhr zu erhöhten Blutdruckwerten. Vermeidet man in solchen Fällen salzreiche Speisen und schafft es damit, die tägliche Kochsalzzufuhr auf unter sechs Gramm zu verringern, lässt sich auf diese Weise ein erhöhter Blutdruck oft deutlich senken. Zum Vergleich: Die durchschnittliche Salzaufnahme erreicht bei vielen Menschen bei einer unbedachten Ernährungsweise häufig zehn bis 15 Gramm pro Tag, wobei auch bis zu 30 Gramm pro Tag bei manchen Menschen keine ungewöhnlichen Mengen sind.

Der Blutdruck sollte im Laufe des Lebens immer wieder geprüft werden, etwa bei Schulantritt, mindestens ein Mal im Jugendalter, mindestens ein Mal im frühen Erwachsenenalter, jährlich ab dem 30. Lebensjahr, wenn in der Familie bereits Bluthochdruck aufgetreten ist, ansonsten jährlich ab dem 40. Lebensjahr und halbjährlich ab dem 50. Lebensjahr.

Die Folgen von Bluthochdruck sind enorm: Das Schlaganfallrisiko steigt durch Blutgerinnsel infolge von Vorhofflimmern, die in den Gehirnkreislauf verschleppt werden. Auch Vorhofflimmern, eine Herzmuskelverdickung und Herzschwäche können die Folgen sein. Möglich ist auch eine chronische Verschlechterung der Nierenfunktion, die wiederum den Blutdruck steigen lässt. Eine konsequente Umstellung des Lebensstils kann – langsam, in Wochen und Monaten – zum Erfolg führen

fimmern, die in den Gehirnkreislauf verschleppt werden. Auch Vorhofflimmern, eine Herzmuskelverdickung und Herzschwäche können die Folgen sein. Möglich ist auch eine chronische Verschlechterung der Nierenfunktion, die wiederum den Blutdruck steigen lässt. Eine konsequente Umstellung des Lebensstils kann – langsam, in Wochen und Monaten – zum Erfolg führen

### Was macht die Deutsche Herzstiftung?

Die Deutsche Herzstiftung e. V. wurde 1979 gegründet und hat heute mehr als 100.000 Mitglieder (einschließlich 1.700 Eltern herzkranker Kinder). Zu den Hauptaufgaben der Deutschen Herzstiftung gehört es, Patienten in unabhängiger Weise über Herzkrankheiten aufzuklären: Welche Therapien sind sinnvoll und welche Behandlungsmethoden können heute nicht mehr empfohlen werden.

Bekannt ist die Deutsche Herzstiftung außerdem durch große, bundesweite Aufklärungskampagnen und wichtige Forschungsprojekte, die in der Vergangenheit von der Herzstiftung auf dem Gebiet der Herz-Kreislauf-Erkrankungen gefördert wurden. Mitglieder erhalten außerdem die Zeitschrift „Herz heute“ mit vielen Informationen.

Weitere Informationen unter Telefon: 069 9551280 und im Internet unter [www.herzstiftung.de](http://www.herzstiftung.de)

**ONLINEPRINTERS**

# WIR STELLEN EIN. ■

ZUR VERSTÄRKUNG UNSERER TEAMS SUCHEN WIR:

**KUNDENBERATER (M/W) - DEUTSCH //  
FRANZÖSISCH // TSCHECHISCH // POLNISCH**



**KUNDENBETREUER IM REKLAMATIONS-  
MANAGEMENT - FRANZÖSISCH (M/W)**



**KEY-ACCOUNT-MANAGER - FRANZÖSISCH (M/W)**



**SOCIAL MEDIA MANAGER (M/W)**



**TRAINEE (M/W) ONLINE MARKETING -  
SCHWERPUNKT SEO**



**FRONTEND DEVELOPER // WEB-ENTWICKLER  
(HTML5, CSS3, JAVASCRIPT) (M/W)**



**REFERENT IFRS KONZERNRECHNUNGSWESEN //  
INTERNATIONALE RECHNUNGSLEGUNG (M/W)**



## WIR BIETEN:

z. B. Urlaubs- und Weihnachtsgeld ■ 30 Tage Urlaub  
Gute Busverbindung ab Bahnhof Neustadt a. d. Aisch  
zu den Werken ■ Umfangreiche Zulagen und Zuschläge  
Umfassende Einarbeitung ■ Kontinuierliche fachliche  
Weiterbildung ■ Flache Hierarchien und ein kollegiales  
Miteinander

Wir freuen uns auf Ihre  
Bewerbungsunterlagen!

Mehr Informationen unter:

[onlineprinters.com/jobs](https://onlineprinters.com/jobs)

**Onlineprinters GmbH**  
Personalabteilung  
Rudolf-Diesel-Straße 10  
91413 Neustadt an der Aisch  
Tel.: 09161 8989 2888



## LEADER

# Projekt „Spuren jüdischen Lebens in Westmittelfranken“ gestartet

Fürth – Im Rahmen eines LEADER-Kooperationsprojektes sollen die „Spuren jüdischen Lebens in Westmittelfranken“ gebündelt und zugleich ein Bewusstsein für die Vielfalt jüdischen Lebens entwickelt werden.

Der Auftakt erfolgte im jüdischen Museum Fürth. Dazu konnte Landrat Matthias Dießl den stellvertretenden Vorsitzenden der LEADER Aktionsgruppe „Region an der Romantischen Straße“, Johannes Hellenschmidt, die Leiterin des Jüdischen Museums Fürth, Daniela Eisenstein, Vertreterinnen und Vertreter der beteiligten LEADER-Aktionsgruppen sowie Haupt- und Ehrenamtliche, die sich intensiv mit dem Thema befassen, begrüßen. Daniela Eisenstein führte die Gruppe durch das Museum und gab dabei auch Einblicke in die museumspädagogische Arbeit.

## Umsetzung mit Partnerregionen

„Das Projekt wird gemeinsam mit den Partnerregionen an der Romantischen Straße, Aischgrund und Hesselberg umgesetzt“, sagte Landrat Matthias Dießl. „Im Zuge des Projektes sollen Zeugnisse der jüdischen Geschichte, wie beispielsweise Synagogen, Schulen, Friedhöfe oder Mikwen zusammengetragen und veröffentlicht werden“, erläuterte er. Zudem soll ein Netzwerk aus Zeitzeugen und haupt- und ehrenamtlichen Akteuren entstehen, um den Austausch von Wissen und Erfahrungen zu dem Thema zu fördern. „Gemeinsame Veranstaltungen und Exkursionen in die Partnerregionen sind geplant. Das entstandene Netzwerk soll mindestens einmal im Jahr tagen und weitere Ideen entwickeln“, so Johannes Hellenschmidt, dessen Lokale Aktionsgruppe das Projekt federführend betreut.

Die Kosten für das Projekt belaufen sich auf knapp 27 000 Euro. Aus dem EU-Fördertopf LEADER kommen gut 15 000 Euro an Fördermittel. So verbleibt pro LEADER Aktionsgruppe ein Eigenanteil in Höhe von rund 3000 Euro.



Foto: rb

Der große Teilnehmerkreis vor dem Jüdischen Museum in Fürth

Das gewonnene Wissen wird in Form eines Buches mit Bild- und Kartenmaterial anschaulich aufgearbeitet. In weiteren acht Teilprojekten erfolgen Maßnahmen, die das Thema „Spuren jüdischen Lebens in Westmittelfranken“ wissenschaftlich aufarbeiten, zum Teil baulich umsetzen und dem Tourismus sowie der musealen Öffentlichkeitsarbeit in den Regionen dienen.

## Erweiterte Sicht

„Die Spuren Jüdischen Lebens sind heute noch sichtbar, aber nicht sofort ersichtlich“, sagte der Landrat. „Im Gegensatz zum restlichen Bayern lebte die jüdische Gesellschaft durchgehend vom Frühmittelalter bis zum Nationalsozialismus in Franken und Schwaben. Gerade die Zeit vor dem Nationalsozialismus erweitert die Sicht auf das jüdische Erbe.“

Bürgermeister Hellenschmidt betonte: „Heute suchen viele Juden aus der ganzen Welt und insbesondere aus den USA in Mittelfranken ihre Wurzeln – dieses Projekt soll dazu beitragen, die Suche zu erleichtern.“

## Ständiger Austausch

Die Netzwerkidée „Spuren jüdischen Lebens in Westmittelfranken“ wurde im

Rahmen der Publikationsreihe „Franconia Judaica“ erstmals nach außen getragen.

Die vom Bezirk veranstaltete Tagung stand unter dem Titel „Juden in Westmittelfranken. Rothenburg – Colmburg – Schopfloch – Bechhofen“. Es wurde deutlich, dass eine Kooperation nötig ist, um das Thema umfassend zu bearbeiten.

Anfang 2017 fand dann ein Austauschtreffen mit ehrenamtlichen Akteuren, beteiligten Gemeinden und Institutionen beim Bezirk Mittelfranken in Ansbach statt.

## Jüdische Orte

Alle Ergebnisse sollen in einer Broschüre zusammengefasst werden. Der Aufbau der Broschüre sieht vor, in jeder Region etwa zehn Orte jüdischen Lebens genauer vorzustellen. Die „Jüdischen Orte“ – aber auch Exkursionsrouten – sollen schließlich digitalisiert und in Tourenportale integriert werden und an Tourismusstellen weitergeleitet werden.

Eine Fortführung des Netzwerkes nach der Projektphase könnte durch das Jüdische Museum in Fürth koordiniert werden. Erste Gespräche haben dazu bereits stattgefunden. Das Projekt soll im Jahr 2020 abgeschlossen sein.



## Umwelt

# Jede Menge „Upcycling-Ideen“ zur Müllvermeidung

Landkreis Fürth – Im Landkreis Fürth hat Umweltschutz eine lange Tradition. Ehrenamtliche setzen jedes Jahr ein deutliches Zeichen für die Natur. Bei der 50. Aktion Saubere Landschaft hatte der Landkreis Fürth Bürgerinnen und Bürger dazu aufgerufen, Ideen einzureichen, wie Müll durch eine kreative Wiederverwendung vermieden werden kann. Das nennt man „Upcycling“ in Anlehnung an Recycling. Eingegangen sind viele spannende Vorschläge, die gerade zu einer Ausstellung zusammengestellt werden. Dazu gibt es Informationen zur Abfallwirtschaft im Landkreis sowie Interaktives zum Mitmachen. Die Ausstellung wird im kommenden Jahr in verschiedenen Rathäusern zu sehen sein – sie wird rechtzeitig angekündigt.

### Einige der besten Ideen haben wir auf dieser Seite zusammengestellt.

Ute Berft hat Taschen aus leeren Tetrapacks hergestellt. Die Taschen gibt es in drei verschiedenen Größen. Die erste Tasche hat sie für sich selbst gemacht. Danach wollten auch Bekannte und Freunde eine haben. „So bastle ich immer weiter und weiter“, erzählt sie. Der Verkaufserlös aus den Taschen geht komplett an den Kindergartenförderverein Steinbach-Egersdorf e.V.

Auch der Kinderhort in der Mühlstrasse in Zirndorf beteiligte sich am Wettbewerb. Die Einrichtung beschäftigt sich schon seit geraumer Zeit mit Müllvermeidung und Upcycling. So wurden Fische aus alten Shampoo-Flaschen mit Altpapier und Kleister hergestellt und anschließend mit Cromarfarbe bemalt sowie mit alten Knöpfen und Perlen verziert. In der Vergangenheit wurden auch schon alte Gummistiefel als Begrünung am Zaun bepflanzt und alte Auto- und LKW-Reifen als Kräuterbeete angelegt.

Jürgen Singer fertigte ebenfalls Kunstwerke aus Abfällen. Seine „Federwespe“ besteht aus einer ausgedienten Fahrzeugfeder und ein paar sonstigen Altmetall-Teilen. Das Kunstwerk namens „Messerpunk“ entstand aus ver-

brauchten Schneidewerkzeugen von Mähwerken. Und der „Abwasserkreislauf“ besteht aus alten Waschbecken und einer defekten Lkw-Bremsscheibe

Als kreativ erwiesen sich auch die Pfadfinder aus Roßtal. In den Gruppenstunden beschäftigte man sich immer wieder mit dem Thema Upcycling. So wurden schon eine defekte Schnurlostelefon-Station und ein alter Haken zu Deko-Elementen umfunktioniert, die nun Wohnungen verschönern.

Und was kann man aus alten Schallplatten machen? Familie Beckedahl hatte die zündende Idee: Kurzerhand wurde ein Blumentopf aus den runden Scheiben gefertigt. Die Familie stellte außerdem einen Rucksack aus Jeans her.

Herzlichen Dank für diese tollen Einsendungen!

Die Puschendorfer Künstlerin Walburga Popp hatte eigens für das Jubiläum der „Aktion Saubere Landschaft“ ein Kunstwerk aus Müll geschaffen, das nun im Foyer des Landratsamtes ausgestellt ist. Nach einigem Experimentieren und Nachdenken hatte sie sich für die Technik der „Assemblage“ entschieden; es handelt sich dabei um eine Collage mit plastischen Objekten.

Bei der Sammelaktion wird jedes Jahr Müll im zweistelligen Tonnenbereich aus der Natur gefischt. Darunter befindet sich neben Haushalts- und

Autobatterien, auch immer wieder Kurioses, wie zum Beispiel eine komplette Galvanik-Anlage, eine verschlossene Flasche Cognac oder ein (leider nicht mehr fahrbereites) Mofa. Aber auch ein Zehn-Euro-Schein wurde gefunden, den der ehrliche Finder behalten durfte.



Christian Schneider



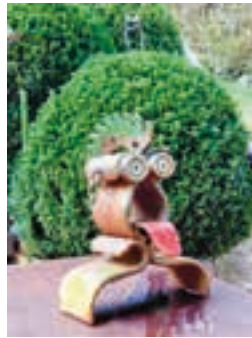
Upcycling-Ideen von Familie Steiner-Beckedahl







Ute Berft



Jürgen Singer



Kinderhort Mühlstraße, Zirndorf

## Jetzt schon vormerken:

Schon jetzt den Termin der

### Aktion Saubere Landschaft für 2019 vormerken:

Sie findet am  
13. April 2019 statt.

Ehrenamtliche, die mithelfen wollen, die Natur von Unrat zu befreien, können sich bei ihrer Gemeinde anmelden.

## Wirtschaft

# Was unseren Wirtschaftsstandort bewegt: Unternehmerumfrage startet

Landkreis Fürth – Wie zufrieden sind die Unternehmer mit dem Leistungsangebot der Wirtschaftsförderung des Landkreises? Welche Optimierungsmöglichkeiten gibt es, um den Wirtschaftsstandort weiter zu verbessern? Diese und andere Fragen sollen mit der Unternehmerumfrage beantwortet werden. Dazu wurden rund 2700 Unternehmen im Landkreis angeschrieben. Im Gebiet der Stadt Stein erfolgt die Befragung in Kooperation mit der Wirtschaftsförderung der Stadt. Hier gibt es zusätzlich noch Fragen die nur die Stadt Stein betreffen. Die letzte Befragung dieser Art erfolgte im Jahr 2010. Landrat Matthias Dießl ruft die Unternehmer zum mitmachen auf, um möglichst viele Antworten zu erhalten.

„Wir haben den Anspruch, dass unsere Wirtschaftsförderung passende Hilfestellungen für eine große Palette an Fragestellungen der Unternehmen anbietet. Um am Puls der Betriebe zu sein, sind uns die Wünsche und Anregungen der Unternehmer sehr wichtig“, sagt Landrat Matthias Dießl.

Die Umfrage mit dem Titel „Was unseren Standort bewegt“ wird auf dem Postweg zugesandt. Es besteht auch die Möglichkeit unter <https://www.soscisurvey.de/LandkreisFuerth/> die Umfrage online auszufüllen. Alle Daten werden nur im Rahmen der Umfrage verwendet und vertraulich behandelt.

In diesen Bereichen ist die Meinung der Betriebe gefragt: Standortanalyse, Flächensituation, Fachkräfte und Netzwerke. So möchte der Landkreis zum

Beispiel erfahren, wie zufriedenstellend die Kommunikation der Wirtschaftsförderung generell ist oder wie die Unternehmen am liebsten kontaktiert werden möchten. Ein wichtiges Thema sind auch die Fachkräfte: Finden die Landkreisunternehmen genug qualifiziertes Personal? Wie kann der Landkreis möglicherweise helfen, dass dem Fachkräftemangel entgegengewirkt wird?

„Unternehmer haben hier die große Chance, den Wirtschaftsstandort durch ihre Anregungen aktiv mitzugestalten, wir freuen uns auf viele ausgefüllte Bögen“, so der Landrat.

Für weitere Informationen oder Rückfragen können sich Unternehmen an des Regionalmanagement, Joanna Bacik unter 0911/9773 1034 oder [regionalmanagement@lra-fue.bayern.de](mailto:regionalmanagement@lra-fue.bayern.de) wenden.

Ideal für Ihre  
Weihnachtseinkäufe

# Spontan ist einfach.

QR-Code Sparkassen-Card Plus\*


[www.sparkasse-fuerth.de/preisangebot](http://www.sparkasse-fuerth.de/preisangebot)

## Mit Ihrem Kredit in der Hosentasche.

Die Weihnachtsgeschenke für die Lieben kaufen, sich selber etwas Gutes tun, eine größere Anschaffung nicht länger aufschieben...

...mit der Sparkassen-Card Plus\* die ideale Lösung.

Gleich bestellen  
oder Termin  
vereinbaren!

\*Debitkarte

Wenn's um Geld geht  
**Sparkasse  
Fürth**  
 Gut seit 1827.

BMW Service

Ihre BMW Vertragswerkstatt bei Neustadt/Aisch:  
familiär // kompetent // top Preis/Leistung

Autohaus Proschel  
Bamberger Str. 61  
91456 Diespeck  
Tel.: 09161/88 58 - 0

[www.proschel-bmw.de](http://www.proschel-bmw.de)  
40 Jahre BMW Erfahrung

BMW Garantie // Reparaturleasing // Service inclusive

## HACKER Büromöbel

Rückenprobleme?  
Wir haben Ihren Stuhl!

Am Farrnbach 6 • 90556 Cadolzburg  
Tel.: 09103 / 82 35 • Fax 09103 / 5231  
info@hacker-bueroemoebel.de  
[www.hacker-bueroemoebel.de](http://www.hacker-bueroemoebel.de)

**Gartenbau  
HANNWEG**

Terrassenbau  
Pflasterarbeiten  
Natursteinmauern

Rollrasen  
Teichbau

90768 Fürth-Vach • Tel. 0911/76 11 26  
Zedernstraße 12 • Fax 0911/76 33 26

## Schließlich ist es Ihre Gesundheit

Wenn es um Gesundheit geht, vertrauen Sie nur den Besten. In unserer hochmodernen Klinik im Herzen der Metropolregion Nürnberg-Fürth-Erlangen behandeln unsere Spitzenmediziner Sie gerne – egal ob Sie gesetzlich oder privat versichert sind.

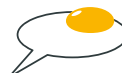
Informieren Sie sich unter: +49 911 95158336  
[www.schoen-klinik.de/spitzenmedizin-in-fuerth](http://www.schoen-klinik.de/spitzenmedizin-in-fuerth)

**SCHÖN  
KLINIK**  
Nürnberg Fürth

Für Patienten aller Krankenkassen



Scharvogel Grafikdesign



# Landkreis Magazin

Weihnachten kommt! Ein guter Anlass,  
sich bei seinen Kunden für das letzte Jahr zu bedanken!

Anzeigenschluss ist  
am 27.11.2018



## Radfahren

# „Mit dem Rad zur Arbeit“: Rund 12.900 Teilnehmer radelten für die Gesundheit

Zirndorf – Die Aktion „Mit dem Rad zur Arbeit“ ist jetzt quasi volljährig. Denn zum 18. Mal fand die Gesundheitsinitiative von AOK heuer statt. Vom 1. Mai bis 31. August 2018 traten rund 12.900 mittelfränkische Radler in die Pedale und haben so gemeinsam knapp 3,3 Millionen Kilometer zurückgelegt.

„Besonders erfreulich ist die steigende Teilnehmerzahl im Stadt- und Landkreisgebiet Fürth“, sagte Landrat Matthias Dießl bei der Siegerehrung im Landratsamt Zirndorf. So waren es im Jahr 2017 1063 Teilnehmer und in diesem Aktionsjahr 1262 Radler. „Diesen Erfolg verdanken wir vor allem den Betrieben, die uns unterstützt haben und ihre Mitarbeiter motiviert haben, auf das Fahrrad umzusteigen“, betont Manfred Beuke, Regionalleiter der AOK Fürth. „Davon profitieren die Arbeitnehmer, denn die tägliche Bewegung hält fit und stärkt die Ge-

sundheit. Deshalb werden wir mit unserer Aktion das Radfahren weiterhin fördern.“

So sehen das auch die langjährigen Partner, wie der DGB Bayern und vbw – Vereinigung der Bayerischen Wirtschaft e.V. und setzen sich aktiv für die Gesundheitsinitiative im Freistaat ein. Staatsministerin Melanie Huml vom Bayerischen Ministerium für Gesundheit und Pflege ist die Schirmherrin der Aktion.

Eine Aktion, die auch der Landkreis Fürth immer gern unterstützt. „Als fahrradfreundlicher Landkreis investieren wir permanent in das Thema Radverkehr und freuen uns über möglichst viele Menschen, die nicht nur in ihrer Freizeit das Rad nutzen, sondern auch regelmäßig mit dem Rad zur Arbeit fahren“, so Landrat Matthias Dießl, der zugleich Vorsitzender der Arbeitsgemeinschaft Fahrradfreundlicher Kommunen Bayern e.V. (AGFK) ist.

Dank lokaler Sponsoren wurden unter allen Teilnehmern attraktive Preise verlost. Für einen glücklichen Gewinner hat sich das Radeln besonders gelohnt. Der bayernweite vbw-

Sonderpreis, ein Gutschein in Höhe von 200 Euro, geht dieses Jahr nach Fürth.

Doch nicht nur die Gewinner, sondern auch jeder einzelne Teilnehmer gewinnt bei der Aktion: Denn das Fahrrad für den täglichen Arbeitsweg einzusetzen ist eine gute Möglichkeit, um mehr Bewegung in den Alltag zu integrieren. Schon 30 Minuten Radeln am Tag reichen aus, um das Risiko für Herz- und Kreislauferkrankungen, Übergewicht, und verschiedene Zivilisationskrankheiten zu verringern. Die Bewegung an der frischen Luft stärkt darüber hinaus das Immunsystem und ist gut für die Psyche.



Siegerehrung im Landratsamt Zirndorf

Foto: cl



## Neues Jahr, neuer Look und neuer Ansprechpartner!

Ab Januar 2019 erscheint das Landkreis Magazin Fürth in einem ganz neuen Layout. Und nicht nur das. Für Ihre Anzeigen- und Beilagenbuchungen ab 2019 bekommen Sie auch einen neuen Ansprechpartner. herbstkind freut sich ab sofort über Anfragen und Buchungen im Landkreis Magazin.

herbstkind Werbeagentur GmbH  
Rudolf-Breitscheid-Straße 23 | 90762 Fürth  
Ihre Ansprechpartner sind  
Barbara Göpfert, Sabine Göbelein und Heike Aigner  
Telefon: 0911 976 40 79-10, -55, -66  
E-Mail: lkm@herbstkind-wa.de

## Kontakt zur Redaktion

Wir freuen uns auf Ihre Anregungen für Berichte und Reportagen aus dem Landkreis Fürth.

Online finden Sie das Magazin unter [www.das-landkreismagazin.de](http://www.das-landkreismagazin.de).  
E-Mail: [landkreismagazin@ira-fue.bayern.de](mailto:landkreismagazin@ira-fue.bayern.de)  
Telefon 0911 / 692 05 00  
Telefax 0911 / 699 54 08



## Familie

# Dankbarkeitstagebuch, Beatles und Fischbowl: Das passierte bei der 12. Familienkonferenz

**Oberasbach – Als der Sänger und Gitarrist der britischen Rockband The Beatles John Lennon in der Schule von seinem Lehrer gefragt wurde, was er später einmal werden möchte, schrieb er auf: glücklich. Der Lehrer sagte ihm, er habe die Frage nicht richtig verstanden. „Ich antwortete ihnen, dass sie das Leben nicht richtig verstanden hätten.“**

Glücklich sein, ein gutes Leben führen – darum ging es zentral bei der 12. Familienkonferenz des Landkreises Fürth am Dietrich-Bonhoeffer-Gymnasium Oberasbach. „Gutes Leben“ bedeutet für jeden etwas anderes, stellte der Landrat in seiner Begrüßung fest. „Es ist von der inneren Einstellung sowie von den äußeren Rahmenbedingungen abhängig.“ Das Familienpolitische Leitbild des Landkreises Fürth nennt, so der Landrat, fünf Bereiche, die die Gestaltung von Rahmenbedingungen auf kommunaler Ebene ermöglichen, um zu einem „guten Leben“ unserer Familien beizutragen: Wohnen und Wohnumfeld, Kindertagesbetreuung, Beratungs- und Hilfsangebote, Ehrenamt und Selbsthilfe sowie politische Teilhabe.

Mit der Familienkonferenz fokussierte der Landkreis Fürth diese Themenbereiche aus der Perspektive der Glücksforschung. Dazu konnte Matthias Diebl den Glücksforscher Prof. Dr. Karlheinz Ruckriegel von der Technischen Hochschule Nürnberg begrüßen, der eingangs John Lennon zitierte. Der Experte beschäftigt sich beruflich nicht mit dem Zufalls-Glück, etwa einem Lottogewinn, sondern mit dem subjektiven und emotionalen Wohlbefinden.

Dass es unglückliche Menschen gibt, die mit ihrem Leben unzufrieden sind, könne auch damit zusammenhängen, dass sie sich unrealistische Ziele setzten, sagte Ruckriegel. Unrealistisch sei es etwa, wenn er sich mit 61 Jahren als Ziel setze, in der Mannschaft eines Bundesligaver eins spielen zu wollen. „Ehrgeizig sein ja, aber realistisch“, meinte Ruckriegel.

Glückliche Personen verfolgen demnach sinnvolle Lebens-Ziele und erfreuen sich häufig positiver Gefühle. Wer glücklich ist, hat eine um fünf bis zehn Jahre höhere Lebenserwartung, so der Experte. Glückliche Menschen erleiden statistisch seltener einen Herzinfarkt und sind insgesamt gesünder.

Ruckriegel stellte auch einige der Glücksfaktoren in seinem Referat vor. So gehören liebevolle Beziehungen dazu, physische Gesundheit, eine befriedigende Arbeit oder Aufgabe (auch ein Ehrenamt zählt dazu!), Wertschätzung, Anerkennung und persönliche Freiheit.

Interessant ist, dass ein höheres Einkommen nicht automatisch glücklicher macht. „Mit einem höheren Einkommen steigen auch die Ansprüche und man gewöhnt sich sehr schnell an die Situation mit mehr Geld“, erläuterte Ruckriegel. Er zeigte Untersuchungen die dies belegten.

Der Professor gab den Zuhörern auch einige Tipps fürs Glücklichein. Wer mit dem Leben unzufrieden sei, solle ein Dankbarkeits-Tagebuch führen und dort all die positiven Erlebnisse bewusst niederschreiben und festhalten. Auch könne man lernen, sich weniger aufzuregen, etwa wenn man im Stau steht. Es gibt von



*Glücksforscher Dr. Karlheinz Ruckriegel auf der Konferenz*

einigen Krankenkassen sogar Kurse dafür.

Der Vorsitzende des Runden Tisch Familie, Kreisrat Maximilian Gaul, dankte Ruckriegel für die Einblicke in die Glücksforschung und leitete nach einer Pause zu den Workshops über.

Am Ende der Familienkonferenz probierten die Teilnehmer diesmal eine neue Form des gemeinsamen Fazits namens „Fischbowl“ aus. Dazu präsentierte jede Workshop-Gruppe eine „steile These“ zum Thema des Abends. Die anderen Teilnehmer konnten sich dann dazu äußern und ihre Zustimmung an einer Pinnwand mittels Klebepunkte signalisieren. Damit sollte die Abschlussrunde diesmal aufgelockert und spanner gemacht werden. Abgerundet wurde die Familienkonferenz mit der Prämierung der Sieger des Kinder- und Jugendfotowettbewerbs der Kommunalen Jugendarbeit (siehe rechts) und einer Aktion des Vereins „1-2-3“, bei der die Teilnehmer dokumentieren konnten, was für sie „gutes Leben“ bedeutet. (rb)



## Jugend

# Gewinner des Kinder- und Jugendfotowettbewerbs

Oberasbach – „Mein Blick auf die Welt“. So lautete das Motto des Kinder- und Jugendfotowettbewerbs der Kommunalen Jugendarbeit in Kooperation mit der Jugendpflege Süd und dem Medienzentrum Parabol. Alle im Alter von sechs bis 21 Jahren aus dem Landkreis Fürth waren aufgerufen, daran teilzunehmen. Die Preise wurden nun bei der 12. Familienkonferenz in Oberasbach vergeben.

„Ziele des Wettbewerbs waren, dass sich Kinder und Jugendliche mit dem Medium Fotografie auseinandersetzen, sich so auch Medienkompetenz aneigneten sowie den Landkreis genauer unter die Lupe nahmen, erforschten und für sich entdeckten“, sagte der Landrat, der die Preise überreichte. Die Gewinner des Wettbewerbs wurden von einer Jury aus Mitarbeitern der Kommunalen Jugendarbeit, des Parabol Nürnberg, der Haupt-



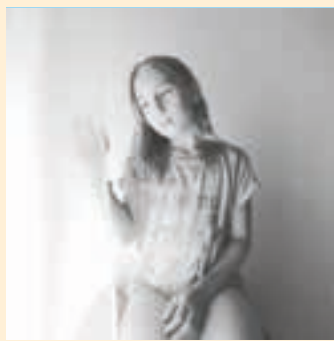
Ein Netzwerk für die Prävention im Landkreis Fürth  
www.1-2-3ev.de

amtlichen aus den Jugendhäusern als auch von Kindern und Jugendlichen selbst gewählt. Es gab mehrere Preisträger beim Kinder- und Jugendfotowettbewerb.

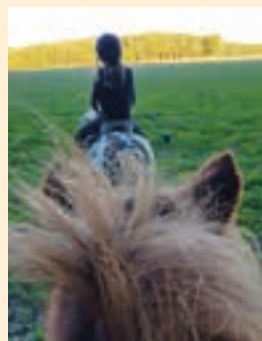
### Der Kinderfotowettbewerb (6 bis 12 Jahre)



1. Platz  
Blickwinkel 2.0  
Jana



2. Platz  
Mein Blick auf die Welt  
Julia



3. Platz  
Freizeit. Auszeit. Wohlfühlen im Landkreis Anja

### Sonderpreis #my\_timeout



Falling  
Evelyn

### Der Jugendfotowettbewerb (13 – 21 Jahre)



1. Platz  
Alleine am Meer  
Dominik



3. Platz  
Beauty in Simplicity  
Jennifer



2. Platz  
Reh in Ammerndorf  
Josua



Freedom  
Kristina



Öffentlicher Personennahverkehr (ÖPNV)

# SERIE: Buslinien im Landkreis Fürth

# Heute: ANRUFSSAMMELTAXI



AST-Fahrplan



Wenn der le...  
 (AST) ein. Ab...  
 Angebot zu...  
**Wie fu...**  
 Das AST bin...  
 Jedem Bahn...  
 nungsgebiet...  
 In den Bedie...  
 Unterasbach...  
 ten Zeiten v...  
 Fahrten vom...  
 gefahren.

Den Fahrplan  
 können Sie abrufen unter  
[vgn.de/ast/landkreis-fuerth/](http://vgn.de/ast/landkreis-fuerth/)



Weitere Informationen unter  
[www.landkreis-fuerth.de/bus](http://www.landkreis-fuerth.de/bus)







...tzte planmäßige Bus gefahren ist, setzt das Anrufsammeltaxi  
...ends und an Wochenenden ergänzt das AST kostengünstig das  
... Bus & Bahn.

## Wie funktioniert das AST?

...det entfernter gelegene Wohnorte an zentrale Bahnhöfe an.  
...hof ist ein Bedienungsgebiet zugeordnet. Zwischen den Bedie-  
...ren zu fahren ist systembedingt nicht möglich.

...enungsgebieten Cadolzburg, Langenzenn, Roßtal, Siegelsdorf,  
...n und Zirndorf können Sie sich zu den im AST-Fahrplan genann-  
...on bestimmten Haltestellen **zum Bahnhof** bringen lassen. Bei  
...n Bahnhof zum Wohnort werden Sie sogar bis **vor die Haustür**

111 Fürth, Nürnberg  
1111 Fürth, Nürnberg  
1112 Fürth, Nürnberg



## Wie ist der AST-Fahrplan gestaltet?

Ankunfts- und Abfahrtszeiten des AST sind mit dem Linienverkehr der Regionalbahnen und S-Bahnen Richtung Fürth/Nürnberg verknüpft, so dass keine Wartezeiten entstehen.

Bei Fahrten zum Bahnhof steht das AST 15 Minuten vor der im Fahrplan angegebenen Abfahrtszeit des Zuges an der vereinbarten Haltestelle bereit.

## Wann und wie kann ich das AST buchen?

Online-Buchung unter [www.landkreis-fuerth.de/ast](http://www.landkreis-fuerth.de/ast)

Telefonische Buchung: 0911 - 9773 - 3030.

**Geschäftszeiten für die Online-Bearbeitung und die telefonische Annahme:**

**Mo - Fr: 18 - 23 Uhr**

**Sa, So, Feiertage: 9 - 11 Uhr und 16 - 24 Uhr**

Hinfahrten, die am jeweiligen Tag vor 19:00 Uhr (Mo - Fr) bzw. 17:00 Uhr (Sa, So, Feiertage) durchgeführt werden sollen, müssen bereits am Vortag angemeldet werden. Bitte berücksichtigen Sie die Geschäftszeiten bei Ihrer Buchung, z. B. durch Anruf bzw. Online-Buchung am Vortag. Die Rückfahrt kann direkt beim Fahrer gebucht werden.

Im Auftrag des Landkreises Fürth führt die Firma Schmetterling Reise- und Verkehrslogistik GmbH den Anrufsammeltaxi-Verkehr durch.

## Was kostet das AST?

Neben dem VGN-Fahrschein zahlen Sie pro Person lediglich den AST-Zuschlag. Dieser Zuschlag ist der Preis eines Einzelfahrscheins in der Preisstufe, die auf der Karte des Bedienungsgebietes angezeigt wird.

AST-Zuschlag (Stand 01.01.2018):

**Preisstufe 1: 1,90€ pro Fahrt**

**Preisstufe 2: 2,50€ pro Fahrt**



Ihr Kontakt im Landratsamt:

**Andrea Müller, 0911-9773-1368**  
[a-mueller@lra-fue.bayern.de](mailto:a-mueller@lra-fue.bayern.de)

## Soziales

# Landrat Matthias Dießl wechselt zur Caritas – für einen Tag

Fürth – Einen halben Tag in einen anderen Arbeitsbereich schnuppern durfte Landrat Matthias Dießl bei der Caritas für die Stadt und den Landkreis Fürth. Wie in den vergangenen Jahren nahm der Landrat auch in diesem Jahr wieder an der Aktion Rollentausch teil. Während seines Arbeitseinsatzes konnte Matthias Dießl dabei verschiedene Bereiche der Caritas besuchen.

Die erste Station des Tages war dabei die Allgemeine Sozialberatung. Vom geschäftsführenden Vorstand des Caritasverbandes, Michael Bischof, erfuhr der Landrat, dass sehr viele Menschen aus dem Landkreis diese Angebote nutzen, obwohl sich die Caritas in Fürth befindet. Für Bischof ein Beweis, dass der Service stimmt und die Beratung auf hohem Niveau stattfindet. Claudia Banea stellte dem Landrat die Kinder-Erholungsmaßnahmen vor, um die sie sich kümmert. Sie richten sich an Kinder aus sozial benachteiligten Familien.

Weiter ging der Rollentausch in der Suchtberatung, wo der Landrat zwar aus Datenschutzgründen bei keiner Beratung dabei sein durfte, aber von Leiter Günther Engel sehr viel über diesen Bereich erfuhr. So wenden sich zwei Drittel wegen Alkoholproblemen an die Suchtberatung der Caritas, der Rest verteilt sich auf andere Suchtprobleme – etwa Glücksspiel- und Drogensucht. Rund 800 Menschen im Jahr werden hier beraten. Neu ist die Online-Suchtberatung für Stadt und Landkreis Fürth. Anonym kann hier über ein Formular auf der Caritas Webseite Kontakt zu einem Berater aufgenommen werden. Im Klinikum Fürth (in der Lila Ecke) bietet die Sichtberatung zudem immer mittwochs von 14 bis 16 Uhr eine offene Sprechstunde an, die sich vor allem an Angehörige richtet, die Rat suchen.

Michael Bischof stellte dem Landrat danach ein neues Angebot der Caritas für Senioren vor, das im neuen Jahr starten soll. Bei dem Pilotprojekt kommen Be-



Am Ende des Rollentauschs wurde die „Caritasse“ besucht



Landrat Matthias Dießl half im Kleiderladen der Caritas mit

rater zu Senioren nach Hause, um ihnen Tipps für den Alltag zu geben. Die Senioren müssen die Berater dazu einladen. Von der Manfred Roth-Stiftung erhielt die Caritas für dieses Modellprojekt eine Spende über 30 000 Euro. „Das ist ein sehr spannendes Projekt, das wir auch als Landkreis sehr gut finden“, sagte Matthias Dießl, für den es danach hieß: Hosen einräumen! Die nächste Station bei seinem Rollentausch war der Kleiderladen der Caritas, wo gut erhaltene Klei-

dung zu günstigen Preisen erhältlich ist. „kleidbar“, wie der Laden heißt, wird von Ehrenamtlichen betreut. Überhaupt arbeiten bei der Caritas hauptamtliche und ehrenamtliche Mitarbeiter Hand in Hand. „Wer zu uns kommt, dem wird immer jemand helfen“, stellte Bischof fest. Abschließend ging es in das Cafe der Caritas – die „Caritasse“. Auch hier arbeiten in erster Linie ehrenamtliche Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Besucher sollen dort die Möglichkeit bekommen, bei ei-



ner Tasse Kaffee, einem Stück selbst gebackenen Kuchen oder einem alkohol-freien Getränk miteinander ins Gespräch zu kommen – eine Kontaktmöglichkeit, die gerade Alleinstehende gerne nutzen. Donnerstags gibt es einen warmen Mittagstisch mit Suppe oder Eintopf, was auch von Besuchern aus umliegenden Firmen und Behörden angenommen wird. Die Preise sind sehr günstig.

„Es ist schön zu sehen, wie viele ehrenamtliche Mitarbeiter aus der Stadt und dem Landkreis Fürth hier ihre Zeit investieren und sich in den verschiedenen Bereichen einbringen. Sie unterstützen hier viele unterschiedliche Menschen. Vielen Dank für Ihre wertvolle Arbeit“, so der Landrat.

Zur Caritas Fürth Stadt und Land gehören unter anderem auch eine psychosoziale Beratungsstelle, die in diesem Jahr 40 Jahre alt wurden, und eine Fachstelle für pflegende Angehörige. Sowohl Bürgerinnen und Bürger der Stadt Fürth als



Im Kleiderladen gibt es günstige Modeartikel

auch des Landkreises Fürth können sich an die Anlaufstellen wenden.

„Ein paar Stunden in einem anderen Arbeitsumfeld zu verbringen und sich mit den Ansprechpartnern zu unterhalten,

schaft immer wieder eine ganz neue Sicht und Perspektive. Ich freue mich deshalb jedes Jahr neu auf die Aktion Rollentausch“, betonte der Landrat.

## Familie

# Zeit zu verschenken? – Familienpatin/Familienpate werden!

Landkreis Fürth – Oftmals sind es die kleinen Dinge, die den Familien eine große Hilfe sind!. Das Familienzentrum Zirndorf sucht Menschen, die sich freiwillig engagieren möchten und einmal in der Woche ein paar Stunden Zeit zu verschenken haben.

Zeit, in der sie Familien im manchmal turbulenten Alltag begleiten oder auch in schwierigeren Phasen unterstützend zur Seite stehen. Zu den Aufgaben kann es gehören, die Freizeit mit Kindern zu gestalten, in Alltagssituationen zu entlasten, einfach nur da zu sein und zuzuhören und vieles andere mehr.

### Neugierig geworden?

Dann sind Sie ganz herzlich zu einer der folgenden Informationsveranstaltungen eingeladen:

- **Mittwoch, 28. November 2018 um 18:00 Uhr:** Familienzentrum Zirndorf, Bahnhofstraße 35, 90513 Zirndorf
- **Montag, 03. Dezember 2018 um 18:00 Uhr:** Gemeindehaus Roßtal, Rathausgasse 8, 90574 Roßtal



Foto: pixabay

- **Mittwoch, 05. Dezember 2018 um 18:30 Uhr:** Windelhäusla, Rothenburger Str. 26, 90614 Ammerndorf

Hier erfahren Sie, wie man Familienpatin/Familienpate werden kann und was alles hinter dem Konzept der Familienpatenschaften steckt.



Der Einsatz als Familienpatin/Familienpate setzt u.a. die Teilnahme an einem mehrtägigen Einführungskurs voraus, der kostenfrei angeboten wird. Dieser beginnt voraussichtlich Mitte Januar 2019. Die Termine werden weitestgehend mit den Teilnehmern/innen abgesprochen. Die Qualifizierung schließt mit dem Erhalt eines bayernweit anerkannten Zertifikats als Familienpatin/-pate ab.

Eine Anmeldung zur Infoveranstaltung ist ab sofort möglich bei Marina Hummel unter der Telefonnummer 0911/600 36 46 oder per E-Mail an [m.hummel@familienzentrum-zirndorf.de](mailto:m.hummel@familienzentrum-zirndorf.de)

Die ehrenamtlichen Familienpatenschaften im Landkreis Fürth finden im Rahmen des Netzwerks Familienpaten Bayern statt und sind ein Gemeinschaftsprojekt des Familienzentrums Zirndorf, dem „KoKi Netzwerk frühe Kindheit“ des Landkreises Fürth und der Erziehungs-, Jugend- und Beratungsstelle der Diakonie für den Landkreis Fürth. Weitere Informationen siehe auch unter [www.familienzentrum-zirndorf.de](http://www.familienzentrum-zirndorf.de)

# So wird Weihnachten ein Fest.

## Sofortrabatte und Cashback mit paydirekt und der Vorteils.Welt

Weihnachten steht vor der Tür. In Stadt und Landkreis Fürth sorgen wieder viele Advents- und Weihnachtsmärkte für stimmungsvolle Augenblicke.

Man trifft sich zum Glühwein, genießt kandierte Früchte und Mandeln, freut sich auf vielerlei Anregungen und Attraktionen.

### Schenken einfach gemacht

Pünktlich zur Weihnachtszeit startet paydirekt, das neue sichere Online-Bezahlverfahren der deutschen Sparkassen und Banken, mit seinen Händlern eine Weihnachtsaktion. So gibt etwa OTTO bis 31. Dezember 2018 10 Euro Cashback, wenn Sie mit paydirekt bei otto.de bezahlen. BAUR gewährt 20 Euro Sofortrabatt, bonprix 20 %, Quelle 15 %, myToys, yomonda, ambellis und mirapodo 10 % Sofortrabatt. All das bekommen Sie, wenn Sie bei den Händlern online mit paydirekt einkaufen. Schauen Sie einfach auf die Website unter [www.paydirekt.de](http://www.paydirekt.de) und entdecken Sie alle Shops und Weihnachtsangebote. Hier können Sie sich auch kostenfrei für das Online-Bezahlverfahren registrieren.

### Alles im Blick

Mit paydirekt bezahlen Sie als Sparkassen-Kunde sicher und direkt mit Ihrem Girokonto im Internet. Das hat Vorteile: Sie können auf die besonders hohen deutschen Sicherheitsstandards bei Datenschutz und Bankgeheimnis vertrauen. Und Sie haben einen Käuferschutz inklusive. Sollte ein Händler einmal nicht liefern, erhalten Sie Ihr Geld direkt auf Ihr Girokonto zurück. Natürlich haben Sie alle Zahlungen stets im Blick: in Ihrem Online-Banking, im Kundenbereich auf [www.paydirekt.de](http://www.paydirekt.de) oder mobil mit der paydirekt-App.

## Verführerische Angebote bis 31.12.2018

paydirekt

**OTTO**  
10€ Cashback

**bonprix**  
20% Sofortrabatt

**mytoys**  
10% Sofortrabatt

**Quelle**  
15€ Sofortrabatt

**Jetzt registrieren und profitieren!**

**BAUR**  
20€ Sofortrabatt

**yomonda**  
10% Sofortrabatt

**ambellis**  
10% Sofortrabatt

**mirapodo**  
10% Sofortrabatt

### Sparen das ganze Jahr

Nicht nur zur Weihnachtszeit, sondern das ganze Jahr über können Sie mit der Sparkassen Vorteils.Welt sparen. Mit Ihrer Sparkassen-Card (Debitkarte) profitieren Sie bei Händlern vor Ort und online bei jedem Einkauf von Cashbacks (Geld-zurück-Vorteilen) oder Gutscheinen. Klicken Sie mal rein in die Vorteils.Welt und entdecken Sie die beteiligten regionalen Partner oder Online-Shops wie Booking.com, Tchibo, Lidl oder SportScheck. Hier bekommen Sie Cashbacks zwischen

3 % und 16 %. In diesem Sinne: Fröhliche Weihnachten.

Weitere Informationen erhalten Sie bei Ihrer Beraterin oder Ihrem Berater der Sparkasse Fürth.

**MEHR ZU PAYDIREKT**  
[sparkasse-fuerth.de/  
paydirekt](http://sparkasse-fuerth.de/paydirekt)



**MEHR ZUR VORTEILS.WELT**  
[sparkasse-fuerth.de/  
vorteilswelt](http://sparkasse-fuerth.de/vorteilswelt)



## Gratis-Jahresplaner für 2019.

### Jetzt individuell konfigurieren und herunterladen.

**Wann sind die Herbstferien? Welche Feiertage liegen günstig? Was sind die Highlights des Jahres?**

Diese und viele weitere Fragen beantwortet ein Blick auf den neuen, kostenlosen Jahresplaner! Der Clou dabei: Sie können eigene

Termine eintragen und die Informationen ein-/ausschalten, die Sie drucken möchten: individuelle Eintragungen, Ferien, Feiertage, Brückentage, Kalenderwochen, Sternzeichen und Mondphasen.

Das PDF-Dokument können Sie auf der Website der Sparkasse Fürth herunterladen, be-

arbeiten, speichern und dann ausdrucken – auch in DIN A3 sieht's klasse aus!

**HIER GEHT'S ZUM KALENDER**  
[sparkasse-fuerth.de/  
jahresplaner](http://sparkasse-fuerth.de/jahresplaner)





# Freude schenken ist einfach.

Soziale oder kulturelle Projekte in der Region sofort unterstützen.

**Weihnachten ist eine Zeit des Teilens und Gebens. So werben viele Initiativen und Projekte um Spenden und Unterstützung, denn nicht alle Menschen stehen auf der Sonnenseite des Glücks.**

Wenn auch Sie Menschen helfen und Projekte fördern möchten, dabei aber die Region, die Stadt und den Landkreis Fürth im Blick haben, bietet das Spendenportal „Gut für Fürth. Stadt und Land“ vielfältige Anregungen und Ideen. Es ist das Portal für soziale, nachhaltige und kulturelle Projekte in unserer Region. Mit einer Spende können Sie helfen, diese sofort und direkt umzusetzen.



Auf Initiative der Sparkasse Fürth und betterplace.org, Deutschlands größter gemeinnütziger Spendenplattform, wurde es vor über einem Jahr ins Leben gerufen, um den Menschen als auch Vereinen in der Region die Möglichkeit zu bieten, regional zu unterstützen bzw. Spenderinnen und Spender für lokale Projekte zu erreichen. Das ist geglückt: Bereits 115.000 Euro wurden für die unterschiedlichsten Initiativen gesammelt.

## Eine große Auswahl

Ob Kinder- und Jugendförderung oder Freiwillige Feuerwehr, Flüchtlingskinder und FabLab im Landkreis Fürth, Tierschutz oder Sport: 99 Projekte sind auf „Gut für Fürth. Stadt und Land“ gelistet. Diese stel-

len auf dem Spendenportal ihre Vorhaben vor und werben für sich. Wenn Ihnen ein Projekt gefällt, können Sie ganz einfach und mit nur ein paar Klicks online spenden.

Ihre Unterstützung geht zu 100 % an die projekttragenden Organisationen. Ohne Abzug. Auch die Nutzung für Vereine und Initiativen ist kostenfrei. Ermöglicht wird das, weil die Sparkasse Fürth die Kosten für Anpassungen und für den Betrieb übernimmt.

## Hier können Sie helfen

Auf der Website [www.gut-für-fürth.de](http://www.gut-für-fürth.de) können Sie sich alle Projekte in Ruhe anschauen und direkt online spenden. Das

geht per Bankeinzug, PayPal, paydirekt oder Kreditkarte. Der Spendenbetrag ist frei wählbar. Die Spender erhalten die Spendenbescheinigung automatisch zu Beginn des Folgejahres von betterplace.org zugesendet. Ausgesprochen effektiv ist eine Unterstützung bei den regelmäßigen Aktionen der Sparkasse Fürth. Diese werden auf der Website angekündigt. Sie sehen, Freude schenken ist jetzt vor Weihnachten besonders einfach.

**WEITERE INFORMATIONEN  
UND ALLE PROJEKTE**  
[gut-für-fürth.de](http://gut-für-fürth.de)



# Langfristig wirken mit einer Stiftung.

Mit der Stiftergemeinschaft Fürth Projekte dauerhaft fördern.

**Seit der Geburtsstunde der Stiftergemeinschaft der Sparkasse Fürth flossen mehr als 1,5 Millionen Euro an viele gemeinnützige Projekte.**

Zuwendungen erhalten Kunst- und Kulturvorhaben ebenso wie karitativ und sozial tätige Vereine und Gruppen in allen Bereichen. Auch in Bildung, Wissenschaft und Forschung fließen Gelder von den Stiftungen aus der Region. In der Stiftergemeinschaft der Sparkasse Fürth befinden sich über 50 Stiftungen, die von Sparkassenkunden eingerichtet wurden.

Immer geht es darum, in der Region nachhaltig zu wirken. Denn im Gegensatz zu einer Spende bleibt das Vermögen einer Stiftung dauerhaft erhalten. Jahr für Jahr fließen Gelder aus den Erträgen des Stiftungsvermögens in den von der Stifterin oder dem Stifter festgelegten Stiftungszweck. Natürlich können Sie die Stiftungen in der Stiftergemeinschaft auch direkt unterstützen: Mit einer Online-Spende oder einer Zustiftung.

Selbstverständlich können Sie auch eine eigene Stiftung errichten, um damit Ihren

ganz persönlichen Zweck zu verfolgen, etwa aus den Bereichen Umwelt- und Naturschutz, Kunst- und Denkmalpflege, Seniorenhilfe oder Heimatpflege. Die Möglichkeiten sind vielfältig, und mit dem Modell der Stiftergemeinschaft ist der Weg zur eigenen Stiftung sehr einfach.

*Weitere Informationen erhalten Sie direkt bei den Stiftungsexperten der Sparkasse Fürth.*

**KONTAKTDATEN UND ALLE  
STIFTUNGEN FINDEN  
SIE HIER**  
[die-stifter.de](http://die-stifter.de)





# Gelbe Säcke Termine 2019

Im Landkreis Fürth ist die Firma Hofmann in Büchenbach von den Dualen Systemen mit der Abholung der Gelben Säcke beauftragt. Die Gelben Säcke werden alle 14 Tage abgeholt. Der nachfolgenden Auflistung entnehmen Sie bitte zunächst die Tourennummer für Ihren Ort/Ortsteil bzw. Straße. Die Abfuhrtermine für die zutreffende Tourennummer finden Sie im letzten Abschnitt dieser Veröffentlichung.

**Hinweise:** Die Abfuhrtermine 2019 sind auch auf der Landkreishomepage [www.landkreis-fuerth.de](http://www.landkreis-fuerth.de) unter Online-Services „Abfallkalender“ abrufbar.

In der nächsten Ausgabe des Landkreismagazins (06. Dezemer 2018) werden die Termine für die Rest- und Biomüllbehälter veröffentlicht.

## Touren-Nummern für

### Ammerndorf

Ammerndorf, ohne Bubenmühle	Tour 1
Bubenmühle	Tour 4

### Cadolzburg

Cadolzburg, Ort	Tour 5
Ballersdorf	Tour 1
Deberndorf	Tour 5
E.-Waldsiedlung	Tour 5
Egersdorf	Tour 5
Fallmeisterei	Tour 9
Gonnorsdorf	Tour 9
Greimersdorf	Tour 9
Pleikershof	Tour 5
Roßendorf	Tour 9
Rütteldorf	Tour 1
Seckendorf	Tour 9
Steinbach	Tour 5
Vogtsreichenbach	Tour 1
Wachendorf	Tour 5
Zautendorf	Tour 5

### Großhabersdorf

Großhabersdorf, Ort	Tour 4
Hornsegen	Tour 1
Oberreichenbach	Tour 1
alle übrigen Ortsteile	Tour 4

### Langenzenn,

Ort und Ortsteile	Tour 9
-------------------	--------

### Oberasbach

Rehdorf	Tour 8
Unterasbach	Tour 8
Oberasbach, Ort + Linder Siedlung	Tour 7
Altenberg	Tour 7

### Kreutles, siehe nachfolgende Liste:

Adlerstr.	Tour 8
Albert-Schweitzer-Str.	Tour 7
Amselweg	Tour 8
Bussardweg	Tour 7
Entensteig	Tour 8
Falkenstr.	Tour 7
Finkenweg	Tour 8
Gaußweg	Tour 7
Habichtweg	Tour 8
Hainbergstr.	Tour 7
Kolpingstr.	Tour 7
Kurt-Schumacher-Str.	Tour 7
Langenackerstr.	Tour 7
Martin-Behaim-Str.	Tour 7
Meisenstr.	Tour 8
Ortsstr.	Tour 8

Pestalozzistr.	Tour 7
Pfarrhöhe	Tour 7
Rabenweg	Tour 8
Robert-Koch-Str.	Tour 7
Schnepfenweg	Tour 8
Schulstr.	Tour 7
Schwalbenstr.	Tour 7
Spechtstr.	Tour 8
Sperberstr.	Tour 7
Sperlingweg	Tour 8
St.-Johannes-Str.	Tour 7
Starenweg	Tour 8
Storchenweg	Tour 8
Taubenweg	Tour 8
Theodor-Heuss-Str.	Tour 7
Veit-Stoß-Str.	Tour 7
Vogelgasse	Tour 8

### Obermichelbach, Ort und Ortsteile

	Tour 6
--	--------

### Puschendorf

Milchweg	Tour 9
alle übrigen Straßen	Tour 6

### Roßtal

Roßtal, Ort	Tour 1
Buttendorf, Herboldshof	Tour 1
Kernmühle, Neuses, Stöckach	Tour 1
alle übrigen Ortsteile	Tour 8

### Seukendorf

Hiltmannsdorf	Tour 2
Taubenhof	Tour 2
Seukendorf, Am Seukenbach	Tour 9
Seukendorf, Erzleitenmühle	Tour 9
Seukendorf, alle übrigen Straßen	Tour 4

### Stein,

Ort und Ortsteile	Tour 10
-------------------	---------

### Tuchenbach

	Tour 6
--	--------

### Veitsbronn

Veitsbronn, Ort	Tour 6
Retzelfembach	Tour 6
Kreppendorf	Tour 6
Veitsbronn, alle übrigen Ortsteile	Tour 4

### Wilhermsdorf

Wilhermsdorf, Ort	Tour 4
Unterulsenbach	Tour 4
Wolfsmühle	Tour 4

### alle übrigen Ortsteile

	Tour 9
--	--------

### Zirndorf

Anwanden	Tour 3
Banderbach	Tour 2
Bronnaberg	Tour 2
Leichendorf	Tour 2
Lind	Tour 3
Weierhof	Tour 2
Weinzierlein	Tour 2
Wintersdorf	Tour 2

### Zirndorf, Ort

Albert-Einstein-Str.	Tour 3
Albrecht-Dürer-Str.	Tour 2
Alte Veste	Tour 3
Altfieldstr.	Tour 3
Am Achterplätzchen	Tour 3
Am Amselschlag	Tour 2
Am Grasweg	Tour 3
Am Hammerstättchen	Tour 2
Am Mühlenpark	Tour 3
Am Sportplatz	Tour 2
Ammerndorfer Str.	Tour 3
Amperestr.	Tour 3
An der Weinleithe	Tour 3
Angerzeile	Tour 3
Anton-Emmerling-Str.	Tour 3
Anwandener Str.	Tour 2
Austr.	Tour 3
Bachstr.	Tour 3
Badstr.	Tour 2
Bahnhofstr.	Tour 3
Banderbacher Str.	Tour 3
Baustr.	Tour 3
Beethovenstr.	Tour 3
Bergstr.	Tour 3
Bernhard-von-Weimar-Str.	Tour 3
Bertolt-Brecht-Weg	Tour 2
Bibertstr.	Tour 3
Bogenstr.	Tour 3
Bourganeufer Str.	Tour 3
Breslauer Str.	Tour 3
Bronnabergener Weg	Tour 2
Brücknerstr.	Tour 3
Buchackerstr.	Tour 2
Burgfarrnbacher Str.	Tour 3
Cadolzburger Str.	Tour 3
Carl-Diem-Str.	Tour 2
Clara-Viebig-Weg	Tour 2

Danziger Str.	Tour 3
Donauschwabenberg	Tour 3
Egersdorfer Str.	Tour 3
Eichendorffstr.	Tour 3
Eichenhain	Tour 2
Eichenwaldstr.	Tour 3
Erich-Kästner-Weg	Tour 2
Fasanenweg	Tour 3
Feldstr.	Tour 3
Felsenstr.	Tour 3
Finkenstr.	Tour 3
Fischerweg	Tour 2
Fliederstr.	Tour 3
Florian-Geyer-Str.	Tour 3
Flurstr.	Tour 3
Franz-Kafka-Weg	Tour 2
Franz-Schubert-Str.	Tour 3
Frauenschlägerstr.	Tour 2
Freiheitstr.	Tour 3
Freyjastr.	Tour 3
Friedenstr.	Tour 3
Fröbelstr.	Tour 3
Fuggerstr.	Tour 3
Fürther Str.	Tour 3
Gartenstr.	Tour 3
Geisleithenstr.	Tour 3
Gerhart-Hauptmann-Str.	Tour 2
Goethestr.	Tour 3
Grenzstr.	Tour 3
Grillenbergerstr.	Tour 3
Großhabersdorfer Str.	Tour 3
Gudrunstr.	Tour 3
Guntherstr.	Tour 3
Gustav-Adolf-Str.	Tour 3
Hagenstr.	Tour 3
Hallstr.	Tour 3
Hans-Sachs-Str.	Tour 3
Hasenstr.	Tour 3
Hauckstr.	Tour 3
Hauptstr.	Tour 3
Heimgartenstr.	Tour 3
Heinestr.	Tour 2
Heinrich-Böll-Str.	Tour 2
Hermann-Hesse-Weg	Tour 2
Hermann-Löns-Str.	Tour 3
Herrleinstr.	Tour 3
Hertzstr.	Tour 3
Hinterm Bahnhof	Tour 3
Hirtenackerstr.	Tour 2



Hochstr.	Tour 3	Lerchenstr.	Tour 3	Plauener Str.	Tour 7	Steinweg	Tour 3
Homburger Str.	Tour 3	Lessingstr.	Tour 3	Rathausplatz	Tour 3	Sternstr.	Tour 3
Im Bibertgrund	Tour 2	Lichtenstädter Str.	Tour 3	Rehdorfer Weg	Tour 2	Sudetenstr.	Tour 3
Im Pinderpark	Tour 2	Linder Str.	Tour 2	Rheingoldstr.	Tour 3	Tannhäuserstr.	Tour 3
Jahnstr.	Tour 3	Lohengrinstr.	Tour 3	Richard-Wagner-Str.	Tour 3	Thomas-Mann-Str.	Tour 2
Jakob-Wassermann-Str.	Tour 2	Löhestr.	Tour 3	Robert-Koch-Str.	Tour 3	Tillystr.	Tour 3
Jordanstr.	Tour 2	Luise-Rinser-Str.	Tour 2	Rote Str.	Tour 3	Turnstr.	Tour 2
Jupiterweg	Tour 3	Marie-Juchacz-Str.	Tour 3	Rothenburger Str.	Tour 2	Uhlandstr.	Tour 3
Karlsbader Str.	Tour 3	Marienbader Str.	Tour 3	Rudolf-Harbig-Str.	Tour 2	Veit-Stoß-Str.	Tour 3
Karlstr.	Tour 3	Marktplatz	Tour 3	Saarbrückener Str.	Tour 3	Vestnerstr.	Tour 3
Karl-Vogler-Str.	Tour 3	Martin-Loos-Str.	Tour 3	Saarlandstr.	Tour 3	Virchowstr.	Tour 3
Kirchenplatz	Tour 3	Max-Planck-Str.	Tour 3	Sandäckerstr.	Tour 2	Vogelherdstr.	Tour 3
Kirchenweg	Tour 3	Merkurweg	Tour 3	Sandstr.	Tour 3	Volkhardtstr.	Tour 2
Klampferstr.	Tour 3	Mondstr.	Tour 3	Saturnweg	Tour 3	Voltastr.	Tour 3
Kleinstr.	Tour 3	Mozartstr.	Tour 3	Sauerbruchstr.	Tour 3	Wachendorfer Str.	Tour 3
Kneippallee	Tour 3	Mühlstr.	Tour 3	Schillerstr.	Tour 3	Wallensteinstr.	Tour 3
Kolberger Str.	Tour 3	Neptunstr.	Tour 2	Schulstr.	Tour 3	Walter-Gropius-Weg	Tour 3
Kolbstr.	Tour 3	Nibelungenplatz	Tour 3	Schützenstr.	Tour 3	Wattstr.	Tour 3
Kolpingweg	Tour 3	Nibelungenstr.	Tour 3	Schwabacher Str.	Tour 3	Wehrstr.	Tour 3
Kommerzienrat-Zimmermann-Str.	Tour 3	Nürnberger Str.	Tour 2	Schwabengartenstr.	Tour 3	Weidachstr.	Tour 3
Koppenplatz	Tour 3	Oberasbacher Str.	Tour 2	Schwalbenstr.	Tour 2	Weierhofer Weg	Tour 3
Koppler Str.	Tour 3	Ohmstr.	Tour 3	Siebenbürgener Str.	Tour 2	Weinbergstr.	Tour 3
Kornstr.	Tour 3	Ölstr.	Tour 3	Siedlerstr.	Tour 3	Weinzierleiner Str.	Tour 2
Kraftstr.	Tour 3	Österreicher Str.	Tour 2	Siegelsdorfer Str.	Tour 3	Wernher-von-Braun-Weg	Tour 3
Kreutleinstr.	Tour 3	Ostmarkstr.	Tour 2	Siegfriedstr.	Tour 3	Wiesenstr.	Tour 3
Kriemhildstr.	Tour 3	Parkstr.	Tour 2	Sonnenstr.	Tour 3	Wintersdorfer Str.	Tour 2
Langenzenner Str.	Tour 3	Parsifalstr.	Tour 3	Sparkassenstr.	Tour 3	Wodanstr.	Tour 3
Leonhard-Förtsch-Str.	Tour 3	Pestalozzistr.	Tour 3	Spitalstr.	Tour 3	Ziegelstr.	Tour 3
		Pfarrhof	Tour 3	Steinbacher Str.	Tour 3	Zwickauer Str.	Tour 7

### Abfuhrtermine der einzelnen Touren:

Tour 1	Tour 2	Tour 3	Tour 4	Tour 5
Mo 07.01.19	Di 08.01.19	Mi 09.01.19	Do 10.01.19	Fr 11.01.19
Mo 21.01.19	Di 22.01.19	Mi 23.01.19	Do 24.01.19	Fr 25.01.19
Mo 04.02.19	Di 05.02.19	Mi 06.02.19	Do 07.02.19	Fr 08.02.19
Mo 18.02.19	Di 19.02.19	Mi 20.02.19	Do 21.02.19	Fr 22.02.19
Mo 04.03.19	Di 05.03.19	Mi 06.03.19	Do 07.03.19	Fr 08.03.19
Mo 18.03.19	Di 19.03.19	Mi 20.03.19	Do 21.03.19	Fr 22.03.19
Mo 01.04.19	Di 02.04.19	Mi 03.04.19	Do 04.04.19	Fr 05.04.19
Mo 15.04.19	Di 16.04.19	Mi 17.04.19	Do 18.04.19	Fr 05.04.19
Mo 29.04.19	Di 30.04.19	Do 02.05.19	Fr 03.05.19	Sa 20.04.19
Mo 13.05.19	Di 14.05.19	Mi 15.05.19	Do 16.05.19	Sa 04.05.19
Mo 27.05.19	Di 28.05.19	Mi 29.05.19	Fr 31.05.19	Fr 17.05.19
Di 11.06.19	Mi 12.06.19	Do 13.06.19	Fr 14.06.19	Sa 01.06.19
Mo 24.06.19	Di 25.06.19	Mi 26.06.19	Do 27.06.19	Sa 15.06.19
Mo 08.07.19	Di 09.07.19	Mi 10.07.19	Do 27.06.19	Fr 28.06.19
Mo 22.07.19	Di 23.07.19	Mi 24.07.19	Do 11.07.19	Fr 12.07.19
Mo 05.08.19	Di 06.08.19	Mi 07.08.19	Do 25.07.19	Fr 26.07.19
Mo 19.08.19	Di 20.08.19	Mi 21.08.19	Do 08.08.19	Fr 09.08.19
Mo 02.09.19	Di 03.09.19	Mi 04.09.19	Do 22.08.19	Fr 23.08.19
Mo 16.09.19	Di 17.09.19	Mi 18.09.19	Do 05.09.19	Fr 06.09.19
Mo 30.09.19	Di 01.10.19	Mi 02.10.19	Do 19.09.19	Fr 20.09.19
Mo 14.10.19	Di 15.10.19	Mi 16.10.19	Fr 04.10.19	Sa 05.10.19
Mo 28.10.19	Di 29.10.19	Mi 30.10.19	Do 17.10.19	Fr 18.10.19
Mo 11.11.19	Di 12.11.19	Mi 13.11.19	Do 31.10.19	Sa 02.11.19
Mo 25.11.19	Di 26.11.19	Mi 27.11.19	Do 14.11.19	Fr 15.11.19
Mo 09.12.19	Di 10.12.19	Mi 11.12.19	Do 28.11.19	Fr 29.11.19
Sa 21.12.19	Mo 23.12.19	Di 24.12.19	Do 12.12.19	Fr 13.12.19
			Fr 27.12.19	Sa 28.12.19

Bei Fragen rund um die Abfallwirtschaft wenden Sie sich bitte an die Abfallberatung des Landkreises. Sie erreichen die Mitarbeiterinnen unter 0911-9773-1434, -1435 oder -1436.

## Abfahrtermine der einzelnen Touren:

Tour 6		Tour 7		Tour 8		Tour 9		Tour 10	
Mo	14.01.19	Mi	02.01.19	Do	03.01.19	Fr	04.01.19	Sa	05.01.19
Mo	28.01.19	Di	15.01.19	Mi	16.01.19	Do	17.01.19	Fr	18.01.19
Mo	11.02.19	Di	29.01.19	Mi	30.01.19	Do	31.01.19	Fr	01.02.19
Mo	25.02.19	Di	12.02.19	Mi	13.02.19	Do	14.02.19	Fr	15.02.19
Mo	11.03.19	Di	26.02.19	Mi	27.02.19	Do	28.02.19	Fr	01.03.19
Mo	25.03.19	Di	12.03.19	Mi	13.03.19	Do	14.03.19	Fr	15.03.19
Mo	08.04.19	Di	26.03.19	Mi	27.03.19	Do	28.03.19	Fr	29.03.19
Di	23.04.19	Di	09.04.19	Mi	10.04.19	Do	11.04.19	Fr	12.04.19
Mo	06.05.19	Mi	24.04.19	Do	25.04.19	Fr	26.04.19	Sa	27.04.19
Mo	20.05.19	Di	07.05.19	Mi	08.05.19	Do	09.05.19	Fr	10.05.19
Mo	03.06.19	Di	21.05.19	Mi	22.05.19	Do	23.05.19	Fr	24.05.19
Mo	17.06.19	Di	04.06.19	Mi	05.06.19	Do	06.06.19	Fr	07.06.19
Mo	01.07.19	Di	18.06.19	Mi	19.06.19	Fr	21.06.19	Sa	22.06.19
Mo	15.07.19	Di	02.07.19	Mi	03.07.19	Do	04.07.19	Fr	05.07.19
Mo	29.07.19	Di	16.07.19	Mi	17.07.19	Do	18.07.19	Fr	19.07.19
Mo	12.08.19	Di	30.07.19	Mi	31.07.19	Do	01.08.19	Fr	02.08.19
Mo	26.08.19	Di	13.08.19	Mi	14.08.19	Do	15.08.19	Fr	16.08.19
Mo	09.09.19	Di	27.08.19	Mi	28.08.19	Do	29.08.19	Fr	30.08.19
Mo	23.09.19	Di	10.09.19	Mi	11.09.19	Do	12.09.19	Fr	13.09.19
Mo	07.10.19	Di	24.09.19	Mi	25.09.19	Do	26.09.19	Fr	27.09.19
Mo	21.10.19	Di	08.10.19	Mi	09.10.19	Do	10.10.19	Fr	11.10.19
Mo	04.11.19	Di	22.10.19	Mi	23.10.19	Do	24.10.19	Fr	25.10.19
Mo	18.11.19	Di	05.11.19	Mi	06.11.19	Do	07.11.19	Fr	08.11.19
Mo	02.12.19	Di	19.11.19	Mi	20.11.19	Do	21.11.19	Fr	22.11.19
Mo	16.12.19	Di	03.12.19	Mi	04.12.19	Do	05.12.19	Fr	06.12.19
Mo	30.12.19	Di	17.12.19	Mi	18.12.19	Do	19.12.19	Fr	20.12.19
		Di	31.12.19						

Bei Fragen rund um die Abfallwirtschaft wenden Sie sich bitte an die Abfallberatung des Landkreises. Sie erreichen die Mitarbeiterinnen unter 0911-9773-1434, -1435 oder -1436.

## Mobilität

# Der Bürgerbus Cadolzburg rollt

Cadolzburg - Der Bürgerbus Cadolzburg hat am 10. Oktober 2018 den Betrieb aufgenommen. In einer „langen, alle Kräfte fordernden Spendenaktion“ ist es dem örtlichen Seniorenbeirat gelungen, über 80 Prozent der Anschaffungskosten des Busses von Cadolzburger Bürgern und Bürgerinnen und ortsansässigen Firmen zusammenzubekommen. Der Restbetrag der Kaufsumme wurde von der Gemeinde übernommen.

Ein Team aus Seniorenbeiräten, ehrenamtlichen Fahrern und Planern zeichnet verantwortlich für die Organisation des Bürgerbusses Cadolzburg. Der Fahrbetrieb findet im Augenblick am Montag, Mittwoch und Freitag von 8.30 bis 17.00 Uhr innerhalb des Gemeindegebietes und dem Gewerbegebiet am Seukenbach statt.

Die Erweiterung des Fahrbetriebes



von Montag bis Freitag ist für die Zukunft geplant. Eine Fahrt sollte spätestens am Vortag bis 17.00 Uhr auf der Mobilbox des Bürgerbusses angemeldet werden. Telefon: (09103) 509-30. Jeder Cadolzburger Bürger kann den Bürger-

bus nutzen, Kinder und Jugendliche nur in Begleitung eines Erwachsenen. Die Benutzung des Bürgerbusses ist kostenlos. Es werden derzeit dringend noch weitere ehrenamtliche Fahrer sowie Helfer gesucht.



## Soziales

# Unterstützung für die Schülerlotsen des Landkreises Fürth von der Landkreisstiftung

Langenzenn – Mit neongelben Warnwesten und Winkerkellen ausgestattet, sieht man Schülerlotsen vor vielen Schulen im Landkreis Fürth täglich stehen. Egal welche Wetterlage oder Jahreszeit außen vorzufinden ist, stehen sie an Lotsenübergängen, Lichtzeichenanlagen, Fußgängerüberwegen und fahren auch als Buslotsen in Schulbussen mit.

Unterstützt und ausgebildet werden die derzeit rund 200 Schülerlotsen von der Jugendverkehrsschule des Landkreises Fürth. Der Förderverein der Jugendverkehrsschule hat für diese Arbeit nun Unterstützung von der Landkreisstiftung



Foto rb

Die Schülerlotsen freuen sich über die Spende der Landkreisstiftung.

## Wirtschaft

### Beratungstag für Unternehmer und Existenzgründer der Aktivsenioren in Zusammenarbeit mit der Wirtschaftsförderung des Landkreises

Mittwoch, 5.12.2018

von 15.30–17.30 Uhr im Landratsamt Fürth in Zirndorf, Im Pinderpark 2, Zimmer 2.03

Die Aktivsenioren arbeiten freiwillig, ehrenamtlich und honorarfrei bei

- Existenzgründung und -erhaltung,
- Außenhandelsangelegenheiten,
- Unternehmensnachfolge,
- Planungs- und Finanzierungsfragen,
- Fragen zu Unternehmensführung und Organisation,
- sowie auf den Gebieten Produktion und Vertrieb, Absatz, Marketing und Design.

Mehr Informationen und Anmeldung unter Tel. 0911/97 73-10 60.

erhalten. Der Stiftungsratsvorsitzende Landrat Matthias Dießl konnte dem 1. Vorstand des Fördervereins, Bernd Klaski, einen symbolischen Spendenscheck in Höhe von 600 Euro an der Realschule Langenzenn überreichen.

„Ich freue mich, dass die Landkreisstiftung diese wertvolle Arbeit unterstützen kann. Schülerlotsen sind zu einer wichtigen Stütze für die Schulen geworden. Gerade für die jüngeren Schulkinder sind sie eine große Hilfe, um die Kinder beispielweise an gefährlichen Stellen sicher über die Straße zu bringen“, so Landrat Matthias Dießl. „Die Statistik spricht für sich, seit der Einführung des Dienstes 1953 hat sich an den gesicherten Übergängen kein einziger schwerer oder tödlicher Unfall mehr ereignet. Ein großes Dankeschön deshalb an die Jugendverkehrsschule für ihre gute Arbeit und auch an die Schülerlotsen für ihren täglichen Dienst“, betonte er.

Bernd Klaski bedankte sich herzlich für die Spende. Der Förderverein möchte mit diesem Geld einen gemeinsamen Ausflug der Schülerlotsen nach Geiselwind organisieren.

Die „Landkreisstiftung Fürth“ ist unter dem Dach der „Stiftergemeinschaft der Sparkasse Fürth“ gegründet worden. Förderschwerpunkte sind alle gemeinnützigen Zwecke, insbesondere im Bereich der Förderung von Jugend und Familie. Über die Verwendung der jährlichen Erträge aus dem Stiftungskapital entscheidet der Stiftungsrat unter dem Vorsitz von Landrat Matthias Dießl.

Unterstützen kann die Landkreis-Stiftung jeder – entweder in Form einer Spende oder auch durch Zustiftungen, die den Kapitalstock der Stiftung erhöhen. Spenden oder Stiftungen können im Übrigen steuerlich geltend gemacht werden.

Spendenkonto der Landkreisstiftung:  
Stiftergemeinschaft  
IBAN: DE56 7625 0000 0009 9535 63  
BIC: BYLADEM1SFU  
Stichwort: Landkreisstiftung



**Doppelhäuser in  
KfW-70 & KfW-55 Bauweise**



IHR QUALIFIZIERTER PARTNER RUND UMS HAUS

### Hausbau ist Vertrauenssache

- KfW-Effizienzhaus
  - Wärmepumpe
  - Fussbodenheizung
  - WU-Beton Keller
  - hochw. Ausstattung
  - massiv gebaut
  - Bauzeitgarantie
  - Festpreisgarantie
- (Hausfestpreise zzgl. BNK & Grund)



**Einfamilienhäuser in  
KfW-70 & KfW-55 Bauweise**

**R+S Hausbau • Bucher Str. 3a • 90522 Oberasbach • 0911-69 72 26 • www.rs-hausbau.de**

### Metallbau Sessner

Österreich Str. 6, Zirndorf  
Tel.: 0911/69 19 60

Beratung

Planung

Montage

[www.metallbau-sessner.de](http://www.metallbau-sessner.de)

### Terrassendach vom Fachbetrieb

Terrassendächer • Vordächer  
Kalt-Wintergärten • Markisen  
Gartentüren • Balkongeländer  
Haustüren • Fenster  
Rollladen (auch Reparaturen)



Inh. Lorenz Bäumler

**Fliesenausstellung mit neuesten Trends**

- Individuelle 3D-Visualisierung ihres neuen Badezimmers
- kompetente Beratung
- Qualitätsbewusste, eigene Verlegung

**Jeden ersten Sonntag im Monat: Schausonntag von 13.00 bis 17.00 Uhr**

**Öffnungszeiten:**  
Montag - Freitag 9:00 - 18:00  
Samstag 10:00 - 13:00

Zum Wasserhaus 6 • 90556 Cadolzburg  
Telefon: 09103 8373 • Fax: 09103 8339  
E-Mail: [info@rauch-fliesen.de](mailto:info@rauch-fliesen.de)  
Internet: [www.rauch-fliesen.de](http://www.rauch-fliesen.de)



Das nächste  
Landkreis Magazin Fürth  
erscheint am 06.12.2018.

Anzeigenschluss ist  
am 27.11.2018.

# EGERER

Verlege- & Schleisservice  
Wir Parkett & Laminat

- Verlegung von Parkett, Fertigparkett, Laminat & Kork
- Schleifen von Parkett- & Dielenböden
- Schleifen von Treppen
- Versiegeln & Ölen von Treppen, Parkett- & Dielenböden
- Anbringen von Sockel- & Übergangleisten

**Tel/Fax: 09103/43 23 714**  
**Mobil: 0174/31 24 163**  
E-Mail: [egerer-michael@gmx.de](mailto:egerer-michael@gmx.de)  
Wir beraten Sie gerne!  
Michael Egerer  
Brandstätterstr. 14 90556 Cadolzburg

**GLAS** | innovativ | zuverlässig |  
**50 JAHRE** | modern | günstig |  
**FENSTER** | schnell |  
**TÜREN**

**HANOLD** Meisterbetrieb  
Oberasbacher Str. 4 • 90513 Zirndorf  
Tel. 0911/96 97 30 • Fax 0911/96 97 322  
[hanold@hanold.de](mailto:hanold@hanold.de) • [www.hanold.de](http://www.hanold.de)

### Feuchte Mauern? Abfallender Verputz? Schimmel? Salpeter?

Trockene Wände mit dem **bjk-Dicht-System** ohne Aufgraben. Auch für Häuser ohne Keller. Beratung vor Ort? Einfach anrufen bei:  
**bautenschutz katz GmbH ☎ 0 9122/79 88-0**  
Ringstraße 51 • 91126 Rednitzhembach  
[www.bautenschutz-katz.de](http://www.bautenschutz-katz.de)



Abbildungsbeispiel | Energieang. (vorl.): A. Gas/Solar, BJ 2020

**NEU**  
in  
Fürth

**SCHULTHEISS**  
WOHNBAU AG

### WOHNKULTUR PUR IN DER FÜRTHER SÜDSTADT

24 Eigentumswohnungen mit Licht und Luft  
2 bis 4 Zimmer | ca. 57m<sup>2</sup> bis 114 m<sup>2</sup>  
Aufzug und Tiefgarage | Top-Ausstattung

Besuchen Sie uns in der **Hopfenstraße 12 | Fürth** | Sonntag von 14:00 - 16:00 Uhr

Sofortinfo: 0911/34 70 9 - 375  
[www.schultheiss-wohnbau.de](http://www.schultheiss-wohnbau.de)

**SÜDQUADRAT**<sup>2</sup>  
LEBEN IN FÜRTH





Zwölf von 22 Auszubildenden beim Start ins neue AzubiAkademie Schuljahr

## Ausbildung

# AzubiAkademie wieder gestartet

Landkreis Fürth – Bereits zum siebten Mal wird die AzubiAkademie des Bund der Selbständigen (BDS) in Zusammenarbeit mit der Wirtschaftsförderung des Landkreises Fürth durchgeführt.

Mit diesem Angebot können auch Aus-

zubildende aus klein- und mittelständischen Betrieben oder von Freiberuflern in den Genuss einer überbetrieblichen Ausbildung mit wechselnden, aktuellen Themen kommen. Der überbetriebliche Unterricht findet in der Regel einmal pro Monat, für je einen Vormittag statt. Der Unterricht wird abwechselnd von den

Ausbildern gehalten, deren Firmen an der BDS-AzubiAkademie teilnehmen. Bis Anfang Januar 2019 besteht für interessierte Betriebe noch die Möglichkeit, mit Auszubildenden am laufenden Schuljahr teilzunehmen.

Im Unterrichtsjahr 2018/2019 werden z.B. diese Themen behandelt: Gesund und selbstsicher in der Ausbildung, Kundengespräche führen, Social Media – Rechte und Pflichten, Körpersprache /Körperhaltung, Grundlagen Arbeitsrecht und Vertragsrecht sowie Moderne Office Kommunikation. Mit Auszubildenden sind die Firmen aus Stadt und Landkreis Fürth dabei: BSH Hausgeräte, Deutsche Vermögensberatung, Dr. Willy Fuchs, Farben Volz, Landratsamt Fürth, RA Raab und Kollegen, SOFTWERK, Weigl Nutzfahrzeuge und Zahnarztpraxis Beate Schönberger

Für nähere Auskünfte steht ihnen die Wirtschaftsförderung unter Tel. 0911/97 73 – 10 60 gerne zur Verfügung bzw. online unter [www.landkreis-fuerth.de/gewerbe-im-landkreis/ausbildung-beruf.html](http://www.landkreis-fuerth.de/gewerbe-im-landkreis/ausbildung-beruf.html)

## Kontakt zur Redaktion

Wir freuen uns auf Ihre Anregungen für Berichte und Reportagen aus dem Landkreis Fürth.

Online finden Sie das Magazin unter [www.das-landkreismagazin.de](http://www.das-landkreismagazin.de).

E-Mail: [landkreismagazin@lra-fue.bayern.de](mailto:landkreismagazin@lra-fue.bayern.de)

lra-fue.bayern.de

Telefon 0911 / 692 05 00

Telefax 0911 / 699 54 08

## Einladung zum Infoabend

# „Faire öffentliche Textilbeschaffung“

Veitsbronn – In der Gemeinde Veitsbronn wird gerade – gemeinsam mit dem Verein FEMNET e.V. – eine Modellbeschaffung von fairer Arbeitskleidung erarbeitet. Die Kommunen Langenzenn und Roßtal haben bereits faire Bauhofkleidung im Einsatz. Auch im privaten und gewerblichen Bereich kommen Textilien in vielfältiger Weise zum Einsatz. In der Textilherstellung kommt es jedoch regelmäßig zu Verletzungen der Grundrechte der ArbeiterInnen. Auf dem Markt gibt es Alternativen aus fairem Handel, die den ArbeiterInnen faire Löhne und Arbeitsbedingungen ermöglichen.

Zu diesem Thema findet ein Infoabend „Faire Textilien/Bekleidung“ am 26.11.2018 von 18 bis 20 Uhr im Sit-



zungssaal Rathaus Veitsbronn statt. Der Eintritt ist kostenlos. Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Referentin ist Rosa Grabe (Projektleitung Faire Öffentliche Textilbeschaffung/FEMNET e.V. in Bonn).

Um Anmeldung zur Veranstaltung wird gebeten an Igor Ninic ([ninic@veitsbronn.de](mailto:ninic@veitsbronn.de), 0911-75208-31) oder Monika Hübner ([m-huebner@lra-fue.bayern.de](mailto:m-huebner@lra-fue.bayern.de), 0911 -9773-1033).

## Freizeit

# PLAYMOBIL-FunPark: Eislauf-Action beim Winterzauber im PLAYMOBIL-FunPark

Zirndorf – Wohin zum Spielen, wenn es draußen stürmt und schneit? Natürlich in den PLAYMOBIL-FunPark! Auch in diesem Winter hat das HOB-Center im FunPark wieder täglich geöffnet. Nach einer kurzen Pause im November können die Besucher ab dem 1. Dezember 2018 bis zum 10. März 2019 täglich viele schöne Spielstunden im großen Indoorbereich und im überdachten Klettergarten verbringen. Erstmals heißt es in diesem Jahr im FunPark außerdem „ab aufs Eis!“. Eine große Eislaufbahn direkt vor dem HOB-Center bringt die FunPark-Gäste so richtig in Schwung. Zum Start des Winterzaubers sorgen Rodscha und Tom am 1. und 2. Dezember jeweils um 14 Uhr für Partystimmung auf der Aktionsbühne.

### Eislauf-Action mit den PLAYMOBIL-Maskottchen

Auf der 190 Quadratmeter großen, überdachten Eisfläche können Klein und Groß nach Herzenslust ihre Runden drehen. Alle Schlittschuhfans sind täglich während der regulären FunPark-Öffnungszeiten zu dem winterlichen Vergnügen eingeladen. Der Eintritt ist im FunPark-Tagespreis enthalten. Wer keine eigenen Schlittschuhe mitbringt, kann diese gegen eine Gebühr von drei Euro ausleihen. Besonderes Highlight ist die Eislaufdisco: Jeden Samstag zwischen 15 und 18 Uhr



stürmen die PLAYMOBIL-Maskottchen zu einer großen Party das Eis. Gemeinsam mit ihren Lieblingen können die FunPark-Gäste dann auf Kufen die Eisfläche rocken.

### Skaten mit Lisa von Hit Radio N1

Am Samstag, den 8. Dezember, besucht Lisa Mai, die Moderatorin aus der Flo Kerschner Show, die neue Eislaufbahn. Alle, die Lust haben dabei zu sein, sind ab 15 Uhr zur Eislaufdisco mit Lisa und den Maskottchen eingeladen!

### Wetterfester Spielspaß im HOB-Center

Nach dem Vergnügen an der frischen Winterluft können sich die Eisläufer im HOB-Center wieder aufwärmen: In dem 5000 Quadratmeter großen Glasgebäude erwartet die Kinder eine riesige Spiel-

stadt, in der sie zahlreiche PLAYMOBIL-Spielwelten entdecken können. Bei tollen Mitmachaktionen wie der beliebten Minidisco ist auch auf der großen Aktionsbühne jede Menge Abwechslung geboten. Im Klettergarten mit verschiedenen Klettertürmen, Hängebrücken und Rutschen können sich alle Kletterkünstler austoben und aktiv sein.

Während die Kleinen in der PLAYMOBIL-Welt versunken sind, können sich die Großen entspannt zurücklehnen und Kaffee und Kuchen genießen. Das HOB-Center des PLAYMOBIL-FunParks ist der ideale Treffpunkt mit Freunden, wenn es draußen nass und kalt ist. Zudem kann man dort auch im Winter gemütlich frühstücken. Von Montag bis Freitag gibt es leckere Frühstücksteller an der Café Bar und am Wochenende ein kleines Buffet.

### Die Winterzauber-Highlights auf einen Blick

01. + 02.12.18:	Mitmachkonzert mit Rodscha und Tom um 14 Uhr
08.12.18:	Lisa Mai von Hit Radio N1 besucht die Eislaufbahn, ab 15 Uhr
03. – 09.12. / 17. – 23.12.18:	Bastel- und Fotowoche
10. – 16.12.18:	Weihnachtsbäckerei
14. – 20.01.19:	Walk Act Woche mit den FunPark-Maskottchen
02. + 03.03.19:	Fabelhafte Faschingstage
04. + 05.03.19:	Fabelhafte Faschingsparty (Rosenmontag und Faschingsdienstag)

### Regelmäßige Termine:

jeden Dienstag:	Zumba
jeden Donnerstag:	Windelocker-Tag – alles dreht sich um die Kleinsten
jeden Samstag:	Eislaufdisco mit den PLAYMOBIL-Maskottchen, 15 – 18 Uhr
jeden Samstag ab Januar:	Tag der Vereine
jeden Sonntag:	Märchenkiste (außer 27.01./ 24.02./10.03.19)



## Aktuell

## Verkaufsstart für den Rotary-Adventskalender 2018

Fürth/Landkreis Fürth – Der Adventskalender des Rotary Clubs Fürth zu Gunsten der Rotary Kinderhilfe Fürth startet in sein neuntes Jahr. Der Reinerlös aus dem Kalender wird für schnelle, unbürokratische Hilfen für Kinder und Familien in Fürth und im Landkreis verwendet. Bis heute konnte die Rotary Kinderhilfe Fürth in mehr als 150 Problemsituationen mit Einzelbeträgen zwischen 100 und 1.500 Euro kurzfristig und direkt unter die Arme greifen.

„Dank zahlreicher Sponsoren konnte die Anzahl der Preise, die zwischen dem 1. und 24. Dezember verlost werden, auf knapp 220 erhöht werden,“ so Rotary-Präsidentin Monika Rödl-Kastl. Als Hauptgewinn werden am 24. Dezember 500 Euro in bar sowie zwei wertvolle Ringe verlost.

Jeder Kalender ist mit einer Losnummer versehen, die Gewinne verbergen sich hinter dem jeweiligen Türchen des Tages. Die gewinnenden Losnummern werden täg-



v.li. : Fürths OB Thomas Jung, Rotary Club-Präsidentin Monika Rödl-Kastl und Landrat Matthias Diebl

lich in den Fürther Nachrichten und auf der Internetseite des Rotary Clubs Fürth ([www.rcfuerth.de](http://www.rcfuerth.de)) veröffentlicht.

Nach der offiziellen Übergabe der ersten beiden Exemplare an Oberbürgermeister Dr. Thomas Jung und Landrat Matthias Diebl ist der Kalender zum Preis von fünf Euro jetzt im Autohaus Pillenstein, der ABF Apotheke, bei Julius Staudt, in der Buchhandlung Edlmann,

in der Flessabank Fürth, im Fürth Shop, in der Tanzerei, im Gartencenter Dauchenbeck (Atzenhof und Stein) und in der Hauptstelle der Sparkasse Fürth erhältlich.

Der Rotary Club Fürth ([www.rcfuerth.de](http://www.rcfuerth.de)) wurde 2005 gegründet und hat 45 Mitglieder. Seit der Gründung hat sich der Club mit einem beachtlichen Spendenaufkommen für vielfältige Projekte engagiert, die vor allem Familien, Jugendlichen und Kindern zugutekommen. Aktuelle Beispiele sind gespendete „Shelter-Boxes“ als Überlebenshilfe für Opfer in Katastrophengebieten sowie der „Rotary-Adventskalender“. Dessen Erlös sowie der des kürzlich veranstalteten Maiballes kommt komplett und direkt dem clubeigenen Hilfsfonds „Rotary Kinderhilfe Fürth“ zugute. Dieser unterstützt Familien, die unverschuldet in eine dramatische Situation geraten sind, als unbürokratisch akute Nothilfe im Alltag.

Foto: Willi Ebersberger



# Ein Platz für einen Spatz

Das Kreisjugendamt Fürth freut sich über neue Pflegeeltern. Interesse?

Telefon 0911 / 97 73-12 95



[www.landkreis-fuerth.de](http://www.landkreis-fuerth.de)

Landkreis Fürth

Leistungsfähig. LebensFroh.



# Ihr Stellenmarkt im Landkreis Magazin Fürth

**DANZER PARTNER**  
Ihr Steuernavigator  
Steuerberater

## Steuerfachwirt/in Steuerfachangestellte/r Lohnbuchhalter/in

zu besten Bedingungen in  
**Voll- / oder Teilzeit** gesucht.

**Wir erwarten**  
Kompetenz und Motivation

**Wir bieten**  
ein gutes Betriebsklima in einem netten Team,  
sowie berufliche Entwicklungsmöglichkeiten  
und Fortbildung

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

**Danzer & Partner**  
Steuerkanzlei  
Wallensteinstraße 64  
90513 Zirndorf  
Telefon: 0911 / 9 60 60 60  
steuerkanzlei@danzer-partner.net

## Wir brauchen Verstärkung!

Wir suchen einen

- **Elektroniker/-in**  
Energie- und Gebäudetechnik
- **Auszubildende/-n**  
zum Elektroniker - Fachrichtung  
Energie- und Gebäudetechnik
- **Elektroinstallateur/-in**

*Kommen Sie  
mit ins Boot!*

Wir freuen uns auf Ihre  
schriftliche Bewerbung!

Strom leiten - Daten führen - Energie kontrollieren

**Körper** GmbH  
Elektro- & Informationstechnik

Kapellenweg 3 · 90556 Cadolzburg  
Telefon (0 91 03) 13 03 · [www.elektro-koerber.de](http://www.elektro-koerber.de)

Verteiler und  
Verteilerinnen  
im Landkreis Fürth  
gesucht.

Jetzt bewerben.

Telefonisch: 0911.97127-59  
oder elektronisch:  
[bewerbung@noriswerbung.de](mailto:bewerbung@noriswerbung.de)

**noriswerbung**  
Direktverteilung.

[www.noriswerbung.de](http://www.noriswerbung.de)

**Diese Stellenanzeige kostet Sie  
in Farbe nur 171,- €.**

Suchen Sie Ihre Mitarbeiter direkt vor Ort -  
im Landkreis Magazin Fürth!

**Scharvogel Grafikdesign** Tel.: 09103 - 700 99 95  
Pfalzhausweg 69  
90556 Cadolzburg  
[www.lkm-fuerth.de](http://www.lkm-fuerth.de)

**Original  
Künstlerdrucke**

– direkt aus dem Atelier –

**Geschenke für Männer ab 80,- €**

Atelier: Pfalzhausweg 69 | 90556 Cadolzburg | Tel.: 09103 - 700 99 - 95  
Etsy-Shop: [www.etsy.com/de/shop/Cadillac54FineArts](http://www.etsy.com/de/shop/Cadillac54FineArts)

## 1. ADVENT, LICHTER- GLANZ & TANNENDUFT

Machen Sie es sich zu Hause schön.  
Wir haben alles für den 1. Advent.  
Lassen Sie sich von unseren  
kreativen Ideen inspirieren und  
von unseren Florist/innen beraten.

Handgebunden & frische  
ADVENTSKRÄNZE

mit gemischtem  
Tannengrün  
z. B. Durchm. 25 cm,  
Tellerkranz

Stück  
ab 8,99

Stück  
ab 0,89

Gartenwelt  
**Dauchenbeck**  
grün  
erleben

verschiedene  
STUMPEN-KERZEN

in vielen Farben und Größen,  
mit Abbrandschutz  
z. B. H 80 mm, B 50 mm

**25. NOV.**  
VERKAUFSOFFEN  
von 10 – 16 UHR

Werbeangebote gelten ab sofort – solange Vorrat reicht.  
Abbildungen ähnlich. Irrtümer vorbehalten.

Gartenwelt Dauchenbeck e.K. · Inhaberin: Monika Dauchenbeck · Mainstraße 40 · 90768 Fürth-Atzenhof  
Gartenwelt Dauchenbeck GmbH & Co. KG · Inhaber: Christina & Mirja Dauchenbeck  
Am Jakobsweg 15 (Hofäckerweg) · 90547 Stein-Oberweihersbuch  
Tel.: 0911/97722-0 · Mo.–Fr. 8.30–19.00 Uhr · Sa. 8.00–17.00 Uhr · [www.gartenwelt-dauchenbeck.de](http://www.gartenwelt-dauchenbeck.de)



## Familie

# Erste Erkenntnisse zur Kampagne „My Timeout“: Werden Kinder wirklich zu sehr verplant?

Langenzenn – Haben unsere Kinder genügend freie Zeit für sich? Gibt es noch Zeit zum Träumen und Nichtstun? Wie verplant sind unsere Kinder wirklich? Mit diesen Fragen beschäftigte sich eine Gesprächsrunde im Jugendzentrum „Alte Post“ in Langenzenn, mit Politikern, Lehrern, Sozialpädagogen, Jugend- und Vereinsleitern und Schülern. Jugendhilfeplanerin Tabea Höppner hatte den Vortrag erarbeitet und die Moderation übernahm Sonja Manz.

Mit der Initiative für mehr selbstbestimmte freie Zeit oder kurz „My Timeout“ möchte der Landkreis zusammen mit dem Kreisjugendring Fürth darauf hinweisen, dass Kinder und Jugendliche neben der Schule und den außerschulischen Verpflichtungen wieder mehr selbstbestimmte Freizeit und Freiräume bekommen sollten. Geplant sind drei bis vier Dialoge, deren Erkenntnisse modellhaft auch anderen Gemeinden zur Verfügung gestellt werden.

Der Landkreis möchte zu dem Thema Erkenntnisse sammeln, wo genau man ansetzen muss, um mehr freie Zeit zu bekommen. „Oft werden Kinder vom Elternhaus mehr verplant als für sie gut ist, weil es der Zeitgeist mit sich bringt“, so der Landrat. Das bestätigte auch Bürgermeister Jürgen Habel, denn trotz weniger Geburten im Ort seien mehr Betreuungsplätze für die Kinder erforderlich, was mit dem Wandel der Berufstätigkeit beider Elternteile zusammenhänge.

### Zeitpläne betrachtet

Deshalb wurde vorab durchleuchtet, wieviel Zeit die Kinder in Kindertagesstätten, Ganztagschulen und Jugendzentren verbringen und ob die Kinder Freizeitaktivitäten als Stress empfinden. Es lagen Vergleichszahlen zwischen 2006 und 2016 vor. Bei den unter Dreijährigen stieg die Zahl der Krippenplätze von 6,5 auf 18,3 Prozent an und bei den Kindergartenplätzen von 22 auf 48 Prozent.

Wie lässt sich für Kinder aber mehr Freiraum schaffen? Ein gutes Beispiel ist



Foto: Thomas Scherer

Initiative für mehr freie Zeit: „My Timeout“

der Schulweg: Der Schulweg zu Fuß ermöglicht die Kommunikation mit anderen Schülern, wobei das Sozialverhalten und die Bewegung gefördert werden. Nur in wenigen Fällen ist es tatsächlich erforderlich, dass die Eltern ihre Kinder mit dem Auto zur Schule fahren, da die Bus- und Bahnnutzung auf die Schulstunden abgestimmt sind.

### Positive Auswirkungen

Nach den Erkenntnissen der befragten Lehrer von Grund- und Mittelschule haben Mittagsbetreuung und Ganztagschule viele positive Auswirkungen, da das Angebot an Arbeitsgruppen breit gefächert ist, was die Kinder sehr gerne nutzen. Auch die Hausaufgaben sind bereits erledigt, wenn die Schüler um 16 Uhr heimgehen. Anschließend ist noch genügend freie Zeit, für selbstbestimmte Freizeit. Nach Schülergesprächen wird das auch so empfunden. Als tatsächlichen Stress empfand man seitens der Schüler, dass man von den Eltern zu Hobbys verdonnert wird, die man nicht möchte und deshalb zusätzliches Lernen erforderlich sei. In Prüfungsphasen empfinden jedoch alle Schüler einen vorübergehenden Freizeitmangel.

Als sehr positiv empfinden die befragten Schüler ein ehrenamtliches Engagement in Vereinen, die ihre Neigungen fördern. Allerdings sollte seitens der Eltern der Verein nicht als Alibi für eine gesicherte Beaufsichtigung benutzt werden, so ein Fazit der Veranstaltung.

Gute Erfahrungen machte zum Beispiel die Mittelschule Langenzenn-Veitsbronn mit dem Jugendhaus in Veitsbronn. Dort wurden die vom Jugendhaus angebotenen Arbeitsgruppen mit den Ganztagsklassen koordiniert und fanden auch im dortigen Jugendzentrum statt, was die Schüler als sehr positiv empfanden. Dieses Modell wäre beispielsweise auch in Langenzenn denkbar. Julia Eberlein vom örtlichen Jugendzentrum bemängelte, dass sie im Gegensatz zu früher mit den Kids keine Aktionen wie Plätzchen oder Pizza backen mehr durchführen könne, weil viele Schüler zwischen zwei Terminen ins Jugendzentrum kämen und deshalb nicht ausreichend Zeit bleibe.

Damit die Dialoge bei den nächsten Treffen weiterkommen, wurde von den Anwesenden empfohlen, die Schul- und Klassensprecher der örtlichen Schulen mit einzubeziehen.





Tipp

## 70 Jahre Adventsmarkt in Cadolzburg – Ausstellung im Historischen Museum

Cadolzburg – In den letzten 70 Jahren hat sich der Cadolzburger Adventsmarkt zu einem wahren Publikumsmagneten in der Region entwickelt. Das stimmungsvolle, historische Ambiente auf dem Marktplatz und der Kunsthandwerkermarkt im romantischen Burghof ziehen die Besucher an. In diesem Jahr werden zum großen Jubiläum ganz besondere Programmpunkte geboten.

So wird am Freitag, den 30.11.18 um 18 Uhr die „Fränkische Weihnacht“ als Benefizkonzert in der Katholischen Kirche St. Otto aufgeführt. Zu der Musik aus dem Musical „Fränkische Weihnacht“ von Matthias Lange liest der Autor Fritz Stiegler die Weihnachtsgeschichte in fränkischer Mundart, szenisch umgesetzt von den Cadolzburger Burgfestspielen e.V. – der Eintritt ist frei!

Gleich im Anschluss, gegen 19.30 Uhr, lädt der Heimatverein Cadolzburg zu seiner vorweihnachtlichen Veranstaltung im Pfarrsaal der Katholischen Kirche St. Otto ein. Eine besinnliche Feierstunde mit historischen Fotos der letzten 70 Jahre und interessanten Zeitzeugenberichten bei feinem Glühwein und Gebäck.

Für die Kinder wird ein spezielles Pro-



gramm in der Haffnersgartenscheune angeboten. Neben dem Bastelspaß mit den Ministranten, liest am Samstag die Märchenerzählerin Zorika Otto weihnachtliche Geschichten und am Sonntag erscheint das Fürther Christkind und sammelt die Wunschzettel ein.

Außerdem findet am Samstag im „Historischen Museum – Püttrichhaus“ eine weihnachtliche Promilesung für die ganze Familie statt. Schulleiterin Monika Oswald-Jung und Dr. Norbert Auten-

rieth lesen ausgewählte Erzählungen.

Parallel zum Adventsmarkt, am Samstag, 1.12.18 von 14.00 bis 19:00 Uhr und Sonntag, 2.12.18 von 11.00 bis 19.00 Uhr, wird im Historischen Museum Cadolzburg, am Pisendelplatz 1, die Sonderausstellung zum Jubiläum „70 Jahre Adventsmarkt“ präsentiert. Informieren Sie sich auch online über die vielen weiteren Programmpunkte zum großen Jubiläum auf der Homepage des Marktes Cadolzburg [www.cadolzburg.de](http://www.cadolzburg.de)





### **Ammerndorf**

Marktplatz  
So 16.12. (15-18 Uhr)

### **Cadolzburg**

Historischer Marktplatz und Pinsendelplatz  
Sa 01.12. (14-18 Uhr),  
So 02.12. (11-18 Uhr)

### **Vorburg**

Kunsthandwerkermarkt  
zeitgleich mit Adventsmarkt

### **Cadolzburg-Deberndorf**

Marktplatz, So 09.12. (11-18 Uhr)

### **Cadolzburg-Zautendorf**

Ortskern, Sa 15.12. (ab 18 Uhr)

### **Großhabersdorf**

Rathausplatz, Sa 08.12. (ab 17 Uhr) und  
So 09.12. (bis 19 Uhr)

### **Großhabersdorf- Wendsdorf**

Feuerwehrhaus  
Sa 15.12. (ab 11 Uhr)

### **Langenzenn**

Rund um den Prinzregentenplatz,  
So 16.12. (11-19 Uhr)

### **Oberasbach**

Am Rathausplatz  
Sa 08.12. (14-21 Uhr) und  
So 09.12. (13-19 Uhr)

### **Obermichelbach**

Burgstallstr./Neuer Dorfplatz  
So 02.12. (15-19 Uhr)

### **Puschendorf**

Am Dorfplatz  
Sa 08.12. (14-20 Uhr)

### **Seukendorf**

An der Kirche  
So 09.12. (ab 14 Uhr)

### **Stein**

Mecklenburger Platz  
Fr 30.11. (17-21 Uhr)  
Sa 01.12. (15-21 Uhr)  
So 02.12. (14-19.30 Uhr)

### **Tuchenbach**

Am Bürgerhaus  
So 02.12. (13-19 Uhr)

### **Veitsbronn**

Schulhof der Mittelschule  
So 09.12. (11-18 Uhr)

### **Wilhermsdorf**

Marktplatz, So 09.12. (11-19 Uhr)

### **Zirndorf**

Marktplatz, Fr bis So am  
1. und 2. Adventswochenende  
(Fr und Sa 15-21 Uhr,  
So 14-20 Uhr)

Am Goldberg, Schwabacher Straße, So 16.12.  
(ab 15 Uhr)

### **Zirndorf-Anwanden**

Romantischer Weihnachtsmarkt auf  
Gut Wolfgangshof  
Fr bis So an den Adventswochenenden  
(Fr 15-20 Uhr, Sa und So 12-20 Uhr)

### **Zirndorf-Weinzierlein**

Festplatz, So 16.12.



Das Programm der Märkte und weitere Veranstaltungen im Landkreis  
zur Adventszeit finden Sie unter [www.landkreis-fuerth.de](http://www.landkreis-fuerth.de)



# Ihr Stellenmarkt im Landkreis Magasin Fürth



## Staatliches Bauamt Nürnberg

Hochbau

Straßenbau



Das Staatliche Bauamt Nürnberg sucht zum 01.09.2019 für die Zentralwerkstatt Ammerndorf / Straßenmeisterei Ammerndorf eine/n

### Auszubildende/n im Beruf des/der Land- und Bau- maschinenmechatronikers/-in

Wir bieten eine qualifizierte und praxisorientierte Ausbildung, die dreieinhalb Jahre dauert. Die Arbeitszeit beträgt zurzeit 38,5 Stunden wöchentlich. Die Ausbildungsvergütung ist gestaffelt nach den Ausbildungsjahren und liegt zwischen 900 € und 1.100 € gemäß TVA-L BBlG.

#### Anforderungen an die Bewerber/innen:

- mindestens guter qualifizierender Hauptschulabschluss
- gute Kenntnisse in Mathematik und ein gutes technisches Verständnis
- handwerkliches Geschick
- räumliches Vorstellungsvermögen
- Interesse an Arbeiten im Freien bei jeder Wetterlage
- Bereitschaft zu einem Schnupperpraktikum
- die gesundheitliche Eignung zum Erwerb der Führerscheinklasse CE ist Voraussetzung für die Einstellung

Schwerbehinderte Menschen werden bei ansonsten im Wesentlichen gleicher Eignung bevorzugt. Zur Verwirklichung der Gleichstellung von Frauen und Männern besteht ein besonderes Interesse an der Bewerbung von Frauen.

Auf das Antragsrecht zur Beteiligung des Gleichstellungsbeauftragten an Vorstellungsgesprächen (Art. 18 Abs. 3 BayGlG) wird hingewiesen. Sofern Sie davon Gebrauch machen möchten, bitten wir um einen Hinweis im Anschreiben.

Aussagekräftige Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte bis **07.12.2018** an folgende Adresse: **Zentralwerkstatt Ammerndorf / Straßenmeisterei Ammerndorf, Heufuhr 1, 90614 Ammerndorf** oder per E-Mail an: **Tim.Scheppe@stban.bayern.de** oder **Norbert.Weber@stban.bayern.de**.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir eine **Medizinische Fachangestellte** in Vollzeit oder Teilzeit (ganze Tage)

#### Wir bieten

- eine abwechslungsreiche Tätigkeit
- in modernen Räumlichkeiten.

Unsere Praxis deckt das komplette konservative und operative Spektrum der Orthopädie und Unfallchirurgie ab.

#### Voraussetzungen:

Abgeschlossene Ausbildung als MFA

- Gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- Flüssiges Schreiben am PC
- Zuverlässigkeit, gepflegtes Äußeres und Freundlichkeit

Sie sind kollegial und arbeiten gerne im Team?

Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung

#### ORTHOZENTRUM im medi-zim

Nürnberger Str. 29a | 90513 Zirndorf | Tel.: 0911/ 965 355-0  
E-Mail: [www.orthozentrum3@gmail.com](mailto:www.orthozentrum3@gmail.com) | [www.ortho-medi-zim.de](http://www.ortho-medi-zim.de)

#### Dr. med. NORBERT MÜLLER

Sportmedizin, Chirotherapie, Physikalische Therapie

#### Dr. med. LARS KLINGER

Kinderorthopädie, Chirotherapie, Hüft-, Kniechirurgie, Endoprothetik

#### Dr. med. SEBASTIAN TREMEL

Konservative und operative Wirbelsäulenthherapie

#### TORSTEN SCHÖNEBERGER

Arbeits- und Schulunfälle (D-Arzt), Schulterchirurgie, Arthroskopische-, gelenkerhaltende Chirurgie

## 2 x IN IHRER NÄHE



Als einer der größten ambulanten Reha- & Therapieanbieter in Bayern können Sie sich auf uns verlassen.

Therapiezentrum für

**PHYSIOTHERAPIE, ERGOTHERAPIE,  
LOGOPÄDIE, MASSAGEN &  
MEDIZINISCHES TRAINING**

#### CARRÉ FÜRTHER FREIHEIT

Gustav-Schickedanz-Straße 2 • 90762 Fürth  
Jetzt Termin vereinbaren: **0911 8911930**

#### DIREKT IM ZIM - MEDIZIM

Nürnberger Straße 29a • 90513 Zirndorf  
Jetzt Termin vereinbaren: **0911 81007830**

[www.med-aktiv.de](http://www.med-aktiv.de)

- Logoentwicklung
- Geschäftsausstattungen
- Broschüren & Kataloge
- Flyer / Plakate
- Messegestaltung
- Onlinekonzepte
- Screendesign
- Programming
- Konzeption

Scharvogel Grafikdesign

Pfalzhausweg 69 | 90556 Cadolzburg | Tel.: 09103 - 700 99 - 95 | [mail@scharvogel-grafikdesign.de](mailto:mail@scharvogel-grafikdesign.de) | [www.scharvogel-grafikdesign.de](http://www.scharvogel-grafikdesign.de)

Ihre Werbeagentur in der Metropolregion!



# Amtsblatt

Amtliche Mitteilungen des Landkreises Fürth



Herausgeber: Landkreis Fürth  
Für den Inhalt verantwortlich:  
Landrat Matthias Dießl  
Im Pinderpark 2  
90513 Zirndorf  
Telefon 0911/97 73-0  
Fax 0911/97 73-10 12

Nr. 22 vom 22. November 2018

## Inhaltsverzeichnis

- 111 Landratsamt Fürth**  
11. Sitzung des Jugendhilfeausschusses
- 112 Landratsamt Fürth**  
20. Sitzung des Umwelt- und Verkehrsausschusses
- 113 Landratsamt Fürth**  
24. Sitzung des Kreisausschusses
- 114 Landratsamt Fürth**  
8. Sitzung des Schulausschusses
- 115 Landratsamt Fürth**  
Übung der US-Streitkräfte
- 116 Landratsamt Fürth**  
Vollzug der Baugesetze

- 111 Landratsamt Fürth**  
11. Sitzung des Jugendhilfeausschusses

Am **Dienstag, 27.11.2018, um 14:00 Uhr** findet im Landratsamt Zirndorf, Im Pinderpark 2, Besprechungszimmer 2.12 die 11. Sitzung des Jugendhilfeausschusses mit folgender Tagesordnung statt, zu der alle interessierten Bürgerinnen und Bürger eingeladen werden.

- 1 Verpflichtung und Vereidigung
- 2 Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche 10. Sitzung des Jugendhilfeausschusses am 04.05.2018
- 3 Mitteilungen
- 4 Haushaltsentwurf 2019 für das Jugendamt
- 5 Aufnahme eines zusätzlichen Mitglieds im Unterausschuss „Runder Tisch Familie“
- 6 Anfragen

Zirndorf, den 13.11.2018  
Landratsamt Fürth

Matthias Dießl  
Landrat

- 112 Landratsamt Fürth**  
20. Sitzung des Umwelt- und Verkehrsausschusses

Am **Mittwoch, 28.11.2018, um 08:30 Uhr** findet im Landratsamt Zirndorf, Im Pinderpark 2, Besprechungszimmer 2.12 die 20. Sitzung des Umwelt- und Verkehrsausschusses mit folgender Tagesordnung statt, zu der alle interessierten Bürgerinnen und Bürger eingeladen werden.

- 1 Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche 19. Sitzung des Umwelt- und Verkehrsausschusses am 10.09.2018
  - 2 Mitteilungen
  - 3 Beantragung der Freistellung von Betriebszwecken der Bibertbahntrasse
  - 4 Vorabveröffentlichung Buslinienbündel 112, 113 und 114
  - 5 Erweiterung des Fahrtenangebotes auf den VGN-Linien 123, 125, 126
  - 6 Controlling-Bericht 2016
  - 7 Fortschreibung des Nahverkehrsplans
  - 8 Änderung der Abfallsatzung; Antrag Bündnis 90/Die Grünen Fraktion vom 30.10.2018
  - 9 Anfragen
- Anschließend findet eine nichtöffentliche Sitzung statt.

Zirndorf, den 13.11.2018  
Landratsamt Fürth

Matthias Dießl  
Landrat

- 113 Landratsamt Fürth**  
24. Sitzung des Kreisausschusses

Am **Dienstag, 04.12.2018, um 08:30 Uhr** findet im Landratsamt Zirndorf, Im Pinderpark 2, Besprechungszimmer 2.12 die 24. Sitzung des Kreisausschusses statt, zu der alle interessierten Bürgerinnen und Bürger eingeladen werden.

Die Tagesordnung stand bei Redaktionsschluss noch nicht fest.

Zirndorf, den 13.11.2018  
Landratsamt Fürth

Matthias Dießl  
Landrat

- 114 Landratsamt Fürth**  
8. Sitzung des Schulausschusses

Am **Donnerstag, 06.12.2018, um 08:30 Uhr** findet im Sonderpädagogischen Förderzentrum Cadolzburg, Breslauer Straße 5 die 8. Sitzung des Schulausschusses mit folgender Tagesordnung statt, zu der alle interessierten Bürgerinnen und Bürger eingeladen werden.

- 1 Genehmigung der Niederschrift über die öffentliche 7. Sitzung des Schulausschusses am 20.02.2018

Der Landkreis Fürth trauert um

## Frau Gabriele Klopff

die völlig unerwartet am 02. November 2018 im Alter von 59 Jahren zu unserem größten Bedauern verstorben ist.

Frau Klopff war seit 01.08.2008 im Landratsamt Fürth beschäftigt. Als Bilanzbuchhalterin und Leiterin der Kreiskasse machte sie ihr großes Engagement zu einer äußerst geschätzten Kollegin und Vorgesetzten.

Ihr fundiertes Fachwissen und ihre freundliche Art zeichneten Frau Klopff ebenso aus.

Landkreis Fürth

Matthias Dießl  
Landrat

Peter Ziegler  
stellvertr. Personalratsvorsitzender



- 2 Mitteilungen
- 3 Schulentwicklungsgutachten: Stellungnahmen der Schulleiter und weiteres Vorgehen
- 4 Anfragen

Zirndorf, den 12.11.2018  
Landratsamt Fürth

Matthias Dießl  
Landrat

**115**  
**Landratsamt Fürth**  
**Übung der US-Streitkräfte**

Die Regierung von Mittelfranken teilt mit, dass die US-Streitkräfte folgende Übungen durchführen:

Zeitpunkt: 01.12.-31.12.2018  
Art der Übung: Einsatzübung

Fahrzeuge  
Radfahrzeuge: ja  
Kettenfahrzeuge: nein

Luftfahrzeuge  
Hubschrauber: ja  
Flugzeuge: nein  
Außenlandungen: ja  
Nachtübungen: nein

Gebiet: unter anderem der Landkreis Fürth

Ansprechpartner stehen bei der US-Army unter den Rufnummern 09802 / 83 26 34 oder 0152 / 09114369 bei Beschwerden über Fluglärm zur Verfügung.

Zirndorf, den 05.11.2018  
Landratsamt Fürth  
Sachgebiet 31

**116**  
**Landratsamt Fürth**  
**Vollzug der Baugesetze;**  
**Nachbarbeteiligung**

Mit Bescheid vom 07.11.2018, Az: 441-BV-285-2018-RSa/FD, erteilte das Landratsamt Fürth Simpel Wohnbau GmbH, Hainklingen 1 1/2, 91604 Flachslanden, die Baugenehmigung zur Errichtung eines Mehrfamilienwohnhauses mit Gewerbeeinheit auf dem Grundstück Fl.-Nr. 507/2 der Gemarkung Cadolzburg (90556 Cadolzburg, Nürnberger Str. 14).

**Rechtsbehelfsbelehrung**  
Gegen diesen Bescheid kann innerhalb eines Monats nach seiner Bekanntgabe Klage erhoben werden bei dem

**Bayerischen Verwaltungsgericht Ansbach**  
**Postfachanschrift: Postfach 616, 91511 Ansbach, Hausanschrift: Promenade 24, 91522 Ansbach,**  
schriftlich, zur Niederschrift oder elektronisch in einer für den Schriftformersatz zugelassenen<sup>1</sup> Form.

**Hinweise zur Rechtsbehelfsbelehrung:**  
Die Anfechtungsklage eines Dritten gegen die bauaufsichtliche Zulassung eines Vorhabens hat keine aufschiebende Wirkung (§ 212 a Abs. 1 Baugesetzbuch -BauGB-). Die Anordnung der aufschiebenden Wirkung gemäß § 80 Abs. 5 Verwaltungsgerichtsordnung (VwGO) kann nach Bekanntgabe der Genehmigung beantragt werden. Der Antrag ist bei dem o. g. Bayerischen Verwaltungsgericht in Ansbach, schriftlich, zur Niederschrift oder elektronisch in einer für den Schriftformersatz zugelassenen<sup>1</sup> Form zu stellen.

<sup>1</sup> Die Einlegung eines Rechtsbehelfs per einfacher E-Mail ist nicht zugelassen und entfaltet keine rechtlichen Wirkungen! Nähere Informationen zur elektronischen Einlegung von Rechtsbehelfen entnehmen Sie bitte der Internetpräsenz der Bayerischen Verwaltungsgerichtsbarkeit ([www.vgh.bayern.de](http://www.vgh.bayern.de)).

Kraft Bundesrechts wird in Prozessverfahren vor den Verwaltungsgerichten infolge der Klageerhebung eine Verfahrensgebühr fällig.

Der o. g. Baugenehmigungsbescheid wird hiermit an die Eigentümer der Nachbargrundstücke Fl.-Nr. 121/280, 506/13, 507/4, 507/5 und 507/9 der Gemarkung Cadolzburg durch öffentliche Bekanntmachung gemäß Art. 66 Abs. 2 Satz 5 Bayer. Bauordnung (BayBO) zugestellt.

Die Zustellung gilt mit dem Erscheinungstermin des Amtsblattes des Landkreises Fürth als bewirkt (Art. 66 Abs. 2 Satz 6 BayBO).

Der Bescheid und die genehmigten Bauvorlagen können im Landratsamt Fürth, Im Pinderpark 2, 90513 Zirndorf, 3. Stock, Zimmer 3.11, während der Geschäftszeiten (Montag – Donnerstag, jeweils von 8.00 – 16.00 Uhr, und Freitag von 08.00 – 12.30 Uhr) und nach Vereinbarung eingesehen werden.

Informationen nach Art. 27 a BayVwVfG finden Sie unter [www.landkreis-fuerth.de/oeffentlicheBekanntmachungen](http://www.landkreis-fuerth.de/oeffentlicheBekanntmachungen).

Zirndorf, den 07.11.2018  
Landratsamt Fürth

Rosa  
Regierungsinspektorin

## Impressum



Das „Landkreis-Magazin“ erscheint alle 14 Tage.

**Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Inhalt:**

Landratsamt Fürth  
Pinderpark 2  
90513 Zirndorf

**Redaktion:** Roland Beck, Tel. 0911 / 692 05 00

**Anzeigenverwaltung:**

Scharvogel Grafikdesign  
Pfalzhausweg 69  
90556 Cadolzburg-Egersdorf  
Tel.: 09103 / 7009997, Fax. 0911 / 52 19 26 07  
[info@lkm-fuerth.de](mailto:info@lkm-fuerth.de), [www.lkm-fuerth.de](http://www.lkm-fuerth.de)

**Satz:** Scharvogel Grafikdesign

**Anzeigenpreisliste** ab 1.1.2013, Auflage 54.800, kostenlose Verteilung an die Haushalte im Landkreis Fürth. Druck auf Recyclingpapier LWC glänzend. Für evtl. Druckfehler wird keine Gewähr übernommen.

**FÜR DIE NÄCHSTE AUSGABE:**

**Redaktionsschluss Amtsblatt:** 23.11.2018  
**Anzeigen-Annahmeschluss:** 27.11.2018

## Verteilung des Landkreismagazins



Für den Fall, dass Sie das Landkreismagazin einmal nicht bekommen sollten oder Sie jemanden kennen, bei dem die Verteilung nicht ordentlich klappt: Auf der Landkreis-Homepage (Startseite, rechte Seite, Stichwort „Landkreismagazin“) gibt es ein Beschwerde-Formular. Wir leiten die Mitteilungen direkt an die für die Verteilung zuständige Firma weiter.





# FSJ – DEIN ERFAHRUNGSJOKER IN BAYERN

Wir sind für unsere rund 450 Mitarbeitenden ein familien- und lebensphasenbewusster Arbeitgeber im Herzen der Metropolregion Nürnberg. In unserem Landratsamt Fürth kannst auch Du uns mit Deinem Einsatz bei einem Freiwilligen Sozialen Jahr unterstützen. Wir möchten Dir die Gelegenheit bieten, neue Erfahrungswerte zu sammeln und suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt für die Stelle:

## FREIWILLIGES SOZIALES JAHR IN DER KULTUR (FSJ-K)

eine junge Person (w/m/d) zwischen 18 und 27 Jahren (Vollzeit / befristet bis zum 31.08.2019).

### DABEI SEIN IST ALLES:

- Vorbereitung und Durchführung kultureller Aktionen (Kinderaktivwochen, Kultur erleben und erlesen, Theaterreisen etc.)
- Unterstützung bei Veranstaltungen (Berufsinformationsmesse, Jobchecker, Turniere, Fachsymposien, Elternabende)
- Mitorganisation und aktive Teilnahme an den Spielmobilsätzen
- Entwicklung neuer Spielprojekte und eventuell Bau neuer Spiele/ Spielgeräte
- Eigenverantwortliche Durchführung eines Projektes

### MÖCHTEST DU FSJ SPRECHEN? DANN BRAUCHST DU:

- Erfahrungen in der Kinder- und Jugendarbeit, wünschenswert, jedoch keine Voraussetzungen
- Freude an der Arbeit für und mit Kindern und Jugendlichen
- Zuverlässigkeit, Flexibilität, Verantwortungsbewusstsein und Teamfähigkeit
- Sicherer Umgang mit den EDV-Standardprogrammen (Word, Excel, Outlook)
- Führerschein der Klasse B

### WEITERE INFORMATIONEN:

Es wird ein monatliches Taschengeld in Höhe von 360 Euro gewährt. Während des FSJ-K sind insgesamt 25 Seminartage in 3 – 5 Blöcken (nicht vor Ort) abzuleisten. Im gesamten Zeitraum findet eine pädagogische Betreuung statt.

### FRAGEN?

Für Auskünfte stehen Ihnen die Arbeitsbereichsleiterin der Kommunalen Jugendarbeit, Frau Breitenbach (0911 / 9773 – 1274) oder die Leiterin des Spielmobils, Frau Eißler (0911 / 9773 – 1273), gerne zur Verfügung.



**Landkreis Fürth**  
Leistungsfähig. LebensFroh.



## Öffnungszeiten

### LANDRATSAMT FÜRTH

Tel.: 0911 9773-0

Mo. – Do. 8 – 16 Uhr, Fr. 8 – 12.30 Uhr

und nach Vereinbarung Mo. – Do. 7 – 18 Uhr

### DIENSTGEBÄUDE ZIRNDORF

Im Pinderpark 2, 90513 Zirndorf

Fax: 0911 9773-1113

### DIENSTGEBÄUDE FÜRTH

Stresemannplatz 11, 90763 Fürth

Fax: 0911 / 9773-1772

### KFZ-ZULASSUNGSSTELLE

Im Pinderpark 2, 90513 Zirndorf

Tel.: 0911 9773-1344, Fax: 9773-1362

Mo., Di., Do., Fr. 7.30 Uhr – 11.30 Uhr,

Mi. 7.30 – 13 Uhr, Di. 14 Uhr – 16 Uhr,

Do. 14 Uhr – 17 Uhr

### FÜHRERSCHEINSTELLE

Im Pinderpark 2, 90513 Zirndorf

Tel.: 0911 9773-1329

Fax: 0911 9773-1339

Mo. bis Fr. 8 bis 11.30 Uhr

Di. 14 bis 16 Uhr, Do. 14 bis 17 Uhr

### VETERINÄRBEHÖRDE FÜR DEN

### BEREICH DES LANDKREISES FÜRTH

Im Pinderpark 4, 90513 Zirndorf

Tel.: 0911 9773-1901, Fax: 9773-1920

Mo. – Do. 8 – 16 Uhr, Fr. 8 – 12.30 Uhr

und nach Vereinbarung Mo. – Do. 7 – 18 Uhr

Ab sofort stehen die Amtstierärzte nach vorheriger telefonischer Terminvereinbarung in der Zeit von Montag bis Donnerstag zwischen 7 Uhr und 18 Uhr zur Verfügung.

## KULTUR FORUM

Kulturforum Fürth / Würzburger Str. 2 / 90762 Fürth  
Fon 0911-973 84 0 / Fax 0911-973 84 16  
www.kulturforum-fuerth.de / kulturforum@fuerth.de

Direkt an der U1 (Stadthalle)  
Parken in der Saturn-Tiefgarage  
(Sondertarif ab 19:00 Uhr)

### Dezember 2018

01 SA	20:00	Vokalgruppe Ultraschall meets Piano	Konzert
02 SO	15:00	Sterntaler Figurentheater Ute Kahmann	KinderForum ab 4
03 MO	10:00	Sterntaler für KiGas und Grundschulen	KinderForum ab 4
	19:00	Community-Dance mit Jutta Czurda & Petra Heini	Tanz
07 FR	20:00	Tuija Komi Quartett „Joulu & Jul“ - Nordischer Weihnachtszauber	Konzert
09 SO	15:00	Weihnachtsgans Auguste Figurentheater Eigentlich	KinderForum ab 4
10 MO	10:00	Weihnachtsgans Auguste für KiGas und Grundschulen	KinderForum ab 4
	19:00	Community-Dance mit Jutta Czurda & Petra Heini	Tanz
13 DO	20:00	Talking Horns „Why? nachten“ - Verwirrte Hirten packen aus	Konzert
15 SA	21:00	FUN Revival Delta Veranstaltungstechnik	Gästeforum
16 SO	15:00	Geraldino Lauf Rentier lauf	KinderForum ab 4
17 MO	10:00	Geraldino für KiGas und Grundschulen	KinderForum ab 4
	19:00	Community-Dance-Weihnachtsspezial mit Jutta Czurda & Petra Heini	Tanz

www.kulturforum-fuerth.de

www.stadtheater.de



Der Akzent in unserer Spielzeit 2018/19.

Fr 7.12.  
Tuija Komi Quartett



Foto: Tuija Komi Team

ZWEI Veranstaltungshäuser  
EIN starkes Konzept

# Stadthalle Fürth

Rosenstraße 50 | 90762 Fürth

Tel. 0911 74912-0 | www.stadthalle-fuerth.de

## Veranstaltungen Dezember 2018

	Sonntag, 02.12.2018, 11.00 Uhr <b>KLASSIK-KONZERT FÜR BABYS</b> Live-Konzert für Eltern mit Babys und kleinen Kindern von 0-2 Jahren
	Donnerstag, 06.12.2018, 19.30 Uhr <b>SCHWANENSEE</b> Russisches Ballettfestival MOSKAU
	Freitag 07.12.2018, 20.00 Uhr <b>ROCKOPER „JUNO UND AVOS“</b> Rockoper in russischer Sprache
	Sonntag, 09.12.2018, 11.30 Uhr <b>THEMEN-TAG „GUTES GELD FÜR DIE WELT“</b> Faire Kreditvergabe und Entschuldung
	Samstag, 15.12.2018, 20.00 Uhr <b>WINTERBALL</b> Tanzstudio Schlegl
	Sonntag, 16.12.2018, 16.00 Uhr <b>DIE EISKÖNIGIN – HOLODNOE SERDGE</b> Festliche Weihnachts-Show Kindertheater in russischer Sprache
	Dienstag, 18.12.2018, 19.30 Uhr <b>Weihnachtskonzert HSG</b> – geschl. Veranstaltung
	Mittwoch, 19.12.2018, 16.00 Uhr <b>DER KLEINE RABE SOCKE FEIERT WEIHNACHTEN</b> Theater für die ganze Familie
	Donnerstag, 27.12.2018, 15.30 Uhr   19.30 Uhr <b>DER NUSSKNACKER</b> Klassisches Russisches Ballett aus Moskau
	Freitag, 28.12.2018, 16.00 Uhr <b>PINOCCHIO</b> Das Musical für die ganze Familie!
	Montag, 31.12.2018, 20.00 Uhr <b>SILVESTERPARTY 2018</b> Drei großartige Liveacts und ein tolles Unterhaltungsprogramm für Kinder Vorverkauf hat bereits begonnen

## VORSCHAU 2019

	Samstag, 05.01.2019, 20.00 Uhr <b>STAHLZEIT – SCHUTT + ASCHÉ TOUR 2019</b> die spektakulärste RAMMSTEIN Tribute Show
	Donnerstag, 17.01.2019, 16.00 Uhr   19.30 Uhr <b>CIRCUS ON ICE – TRIUMPH</b> Akrobatik und Artistik auf Schlittschuhen
	Samstag, 19.01.2019, 13.00 Uhr Sonntag, 20.01.2019, 11.00 Uhr <b>HOCHZEITSWELT</b> – alles zum Thema Heiraten Große Hochzeitsmesse mit Brautmodenschow
	Sonntag, 17.02.2019, 14.00 Uhr <b>34. KINDERFASCHING</b> in der Stadthalle Fürth Wassertanz und Meeresrauschen

Kongress  
& Kultur  
am Fluss



## Termine



28.11.2018 | 18:15 Uhr

**Tuchenbach: Senioren-  
gymnastik**

Veranstalter: Sportfreunde Tuchenbach  
Ort: Birkenstr. 2, 90587 Tuchenbach

29.11.2018 | 19:00 Uhr

**Zindorf: Mehr Motivation und Energie im  
Sport**

Veranstalter: VHS Zindorf | Ort: Schulstr. 4,  
Zindorf

29.11.2018 | 19:30 Uhr

**Zirndorf: Leseabend mit dem Team der  
Bücherstube Zirndorf**

Veranstalter: Bücherstube Zirndorf  
Ort: Nürnberger Str. 32b, Zirndorf

29.11.2018 | 20:00 Uhr

**Zirndorf: Fränkische Singstund**

Öffentlichen Singen

Veranstalter: Bergklub Zirndorf und Bayeri-  
scher Landesverein für Heimatpflege.  
Ort: Kneippallee 16, Zirndorf

30.11.2018 | 19:30 Uhr

**Roßtal-Buchschwabach: Preisschafkopf**

Veranstalter: Schützenverein 1924 Buch-  
schwabach e.V., Turnplatzweg 9  
Ort: Turnplatzweg 9, Roßtal-Buchschwabach

30.11.2018 | 19:30 Uhr

**Puschendorf: Theaterstück:  
„Händels Auferstehung“**

Veranstalter: Diakonie Gemeinschaft  
Puschendorf | Ort: Konferenzstr. 2, Puschen-  
dorf

## Landratsamt wegen Personalversammlung am Nachmittag des 28. November 2018 geschlossen

Am Mittwoch, 28. November 2018 findet am Nachmittag die alljährliche Personalversammlung der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Landratsamtes statt.

Die Dienststellen in Fürth und Zirndorf bleiben an diesem Tag ab 12.00 Uhr geschlossen. Das Landratsamt Fürth ist im genannten Zeitraum ausnahmsweise auch telefonisch nicht zu erreichen.

Wir bitten alle Bürgerinnen und Bürger, dies bei der Planung ihrer Termine im Landratsamt Fürth und Zirndorf zu berücksichtigen.

Vielen Dank!

30.11.2018 | 20:00 Uhr

**Zirndorf: Salzburger Advent in der Paul-  
Metz-Halle**

Vorverkauf u. telefonische Reservierung ab  
05.11.2018 im Kulturamt Zirndorf,  
Tel. 0911/9600108.

Veranstalter: Heimatverein Zirndorf,  
Fürther Str. 8, Tel. 0911/9600108  
Ort: Volkhardtstraße 33, Zirndorf

30.11.2018 | 20:30 Uhr

**Zirndorf: (G)Olides-Disco**

Veranstalter: Jugendhaus „Alte Scheune“  
Ort: Rathausplatz 4, Zirndorf

01.12.2018

**Cadolzburg: Würzwein und Farbe im  
Gebäck**

Zum 1. Advent gibt es spätmittelalterliche  
Kostproben

Veranstalter: Bayerische Schlösserverwal-  
tung | Ort: Burg Cadolzburg

01.12.2018 | 14:00 Uhr

**Cadolzburg: Adventsalttierschau**

Alttierschau des Kaninchenzuchtverein B482  
Cadolzburg e. V.

Veranstalter: Kaninchenzuchtverein B482  
Cadolzburg e. V. | Ort: Schützenstr. 3,  
Cadolzburg

02.12.2018 | 14:00 Uhr

**Roßtal: Museumsöffnung Heimatmuseum  
Roßtal, Schulstraße 13**

Veranstalter: Heimatverein Markt Roßtal e.V.  
Ort: Schulstraße 13, Roßtal

02.12.2018 | 16:30 Uhr

**Puschendorf: Adventsingen**

Veranstalter: Heimatverein Puschendorf  
Ort: Kirchplatz 5, Puschendorf

02.12.2018 | 17:00 Uhr

**Oberasbach: Modellbahnausstellung in  
Oberasbach**

Veranstalter: ModellbahnTeam Oberasbach  
e.V. | Ort: St. Johannes Str., Oberasbach

03.12.2018 | 14:00 Uhr

**Obermichelbach: Altkreis**

Ältere Menschen treffen sich zum Kaffee-  
trinken und zu einem Thema  
Veranstalter: Evang. luth. Kirchengemeinde  
Ort: DGH, Burgstallstr. 6, Obermichelbach

04.12.2018 | 20:00 Uhr

**Zirndorf: Konzert im Advent**

Konzert im Advent moderiert von  
Prof. Siegfried Jerusalem

## Ein besonderer Anlass zum Feiern

Wir gratulieren ganz herzlich Herrn Eginhardt Mandler zum 25-jährigen Dienstjubiläum.

Vor 25 Jahren begann Herr Mandler im Landratsamt Fürth im Bereich ÖPNV, in dem er bis heute tätig ist. In feierlichem Rahmen wurde er nun für seine langjährige Tätigkeit beim Landkreis Fürth geehrt. Landrat Matthias Dießl gratulierte dem Jubilaren und bedankte sich für seine Arbeit für den Landkreis. Der Personalratsvorsitzende Herr Metasch, Herr Maurer und Frau Siegel schlossen sich den Glückwünschen an.





Freude am Fahren

# DIE BMW EINSTEIGERWOCHE.

JETZT 1.500,00 EUR EINSTEIGER-PRÄMIE<sup>1</sup> SICHERN. TOP-KONDITIONEN AUF AUSGEWÄHLTE BMW AKTIONSFahrZEUGE. NUR BIS ZUM 24. NOVEMBER.

Sichern Sie sich **bis zum 24. November 2018** in den Betrieben Ihrer **BMW Niederlassung Nürnberg** **1.500,00 EUR Einsteiger-Prämie<sup>1</sup>** für Ihren BMW Traumwagen. Nutzen Sie die Einsteiger-Prämie<sup>1</sup> z. B. für einen **Winter-Komplettradsatz<sup>2</sup>**, **BMW Service Inclusive<sup>3</sup>**, Ihre **Ratenreduzierung<sup>4</sup>** oder die **Überzahlung Ihres Gebrauchten<sup>5</sup>**.

## EINSTEIGER-PRÄMIE<sup>1</sup> FÜR:

WINTER-KOMPLETTRADSATZ<sup>2</sup>  
oder BMW SERVICE INCLUSIVE<sup>3</sup>  
oder REDUZIERUNG IHRER RATE<sup>4</sup>  
oder ÜBERZAHLUNG IHRES GEBRAUCHTEN<sup>5</sup>

**1.500,00  
EUR**

**UNSERE AKTIONS-ANGEBOTE FÜR BMW NEU- UND VORFÜHRWAGEN. AKTIONSRUFNUMMER: 0911-145-1166**

### Leasingbeispiel<sup>6</sup> von der BMW Bank GmbH: BMW 118i 5-Türer inkl. 1.500,00 EUR BMW Einsteiger-Prämie<sup>1</sup>

Vorführgewagen, EZ 10/18, ca. 2.000 km, 100 kW (136 PS), Alpinweiß uni, Stoff Move anthrazit/schwarz, Lederlenkrad mit Multifunktion, Sitzheizung für Fahrer und Beifahrer, Servotronic, 16"-Leichtmetallräder Sternspeiche 654, Park Distance Control (PDC) hinten, Geschwindigkeitsregelung mit Bremsfunktion, Nebelscheinwerfer, Freisprecheinrichtung mit USB-Schnittstelle, Regensensor und automatische Fahrlichtsteuerung, Intelligenter Notruf, Teleservices, ConnectedDrive Services, Remote Services u. v. m.

Anschaffungspreis:	20.304,49 EUR	Gesamtbetrag <sup>8</sup> :	6.804,00 EUR
<b>Leasingsonderzahlung:</b>	<b>0,00 EUR</b>	36 mtl. Leasingraten à:	239,00 EUR
Laufleistung p. a.:	10.000 km	Reduzierung der Rate <sup>4</sup> (Einsteiger-Prämie <sup>1</sup> ):	- 50,00 EUR
Laufzeit:	36 Monate		
Sollzinssatz p. a. <sup>7</sup> :	3,49 %	<b>36 mtl. Gesamtleasingraten<sup>8</sup></b>	<b>189,00 EUR</b>
Effektiver Jahreszins:	3,55 %	<b>inkl. Einsteiger-Prämie<sup>1</sup>:</b>	

Zzgl. 890,00 EUR für Gute-Fahrt-Paket inkl. Zulassung.

Kraftstoffverbrauch/100 km innerorts: 7,4 l, außerorts: 5,5 l, kombiniert: 6,2 l, CO<sub>2</sub>-Emission kombiniert: 140 g/km. Energieeffizienzklasse: C.

<sup>1</sup> 1.500,00 EUR Einsteiger-Prämie für Winter-Komplettradsatz<sup>2</sup> oder BMW Service Inclusive<sup>3</sup> oder Reduzierung Ihrer Rate<sup>4</sup> oder die Überzahlung Ihres Gebrauchten<sup>5</sup> nur bei Kauf, Finanzierung oder Leasing eines BMW Aktionsfahrzeuges mit Kaufvertrag bis zum 24.11.2018 und Auslieferung bis zum 19.12.2018. Die Einsteiger-Prämie in Höhe von 1.500,00 EUR ist nicht bar auszahlbar. <sup>2</sup> Der Winter-Komplettradsatz ist vorgegeben. Weitere Varianten gegen Aufpreis möglich. <sup>3</sup> Langfristig sparen bei der Wartung Ihres BMW Neu- oder Gebrauchtwagens. BMW Service Inclusive Paket 3 Jahre/40.000 km. Weitere Informationen finden Sie unter: [www.bmw.de/serviceinclusive](http://www.bmw.de/serviceinclusive) <sup>4</sup> Reduzierung Ihrer Rate durch 1.500,00 EUR Einsteiger-Prämie gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung. <sup>5</sup> Überzahlung Ihres Gebrauchten für Ihr jetziges Fahrzeug (Mindesthaltedauer: 6 Monate sowie sichergestellte Fahrtüchtigkeit), Neufahrzeug wird auf den Halter des Altfahrzeuges zugelassen. <sup>6</sup> Ein unverbindliches Leasingbeispiel der BMW Bank GmbH, Heidemannstraße 164, 80939 München; alle Preise inkl. 19% MwSt.; Stand 11/2018. Ist der Leasingnehmer Verbraucher, besteht nach Vertragsschluss ein gesetzliches Widerrufsrecht. Nach den Leasingbedingungen besteht die Verpflichtung, für das Fahrzeug eine Vollkaskoversicherung abzuschließen. Angebot gültig bis zum 24.11.2018 bzw. solange der Vorrat reicht und bei Zulassung bis zum 19.12.2018. Wir vermitteln Leasingverträge ausschließlich an die BMW Bank GmbH, Heidemannstraße 164, 80939 München. <sup>7</sup> Gebunden für die gesamte Vertragslaufzeit. <sup>8</sup> Inkl. der optionalen weiteren Leasingvertragsleistungen. Fahrzeugabbildungen sind farbabweichend und zeigen Sonderausstattungen. Druckfehler, Zwischenverkauf, Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

## BMW AG Niederlassung Nürnberg

[www.bmw-nuernberg.de](http://www.bmw-nuernberg.de)

**Hauptbetrieb**  
Witschelstraße 60  
90431 Nürnberg

**Filiale Nordstadt**  
Kilianstraße 181  
90425 Nürnberg

**Filiale Fischbach**  
Regensburger Straße 420  
90480 Nürnberg